

DK

NO

FI

SE

IS

LAGAN



Design and Quality
IKEA of Sweden

DANSK	3
NORSK	18
SUOMI	32
SVENSKA	46
ÍSLENSKA	60

Indhold

Oplysninger om sikkerhed	3	Rengøring og vedligeholdelse	12
Sikkerhedsvejledning	5	Fejlfinding	13
Installation	7	Tekniske data	14
Beskrivelse af produktet	8	Energieffektivitet	14
Indikatorer	9	Miljøhensyn	15
Daglig brug	9	IKEA garanti	15
Vejledning til kogegej	11		

Med forbehold for ændringer uden varsel.

Oplysninger om sikkerhed

Før installation og brug af apparatet bedes du læse den medfølgende brugsanvisning omhyggeligt. Producenten kan ikke holdes ansvarlig, hvis forkert installation og brug medfører personskader og skader på ejendom. Opbevar altid brugsanvisningen sammen med apparatet, så den kan læses i fremtiden.

Sikkerhed for børn og udsatte personer

- Dette apparat kan anvendes af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller psykiske evner, eller som mangler den nødvendige erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller har modtaget undervisning i, hvordan apparatet kan bruges på sikker måde, og hvis de har forstået de medfølgende farer. Lad ikke børn lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Børn under 8 år bør holdes på afstand af apparatet, medmindre de er under konstant opsyn.
- Lad ikke børn lege med apparatet.
- Hold al emballage uden for børns rækkevidde, og bortskaf emballagen på korrekt vis.
- Hold børn og kæledyr væk fra apparatet, når det er i drift, eller når det afkøles. Tilgængelige dele kan blive varme under brugen.

- Hvis apparatet har en børnelås, skal låsen aktiveres.
- Børn må ikke rengøre eller udføre vedligeholdelse på apparatet uden opsyn.

Generelt om sikkerhed

- **ADVARSEL:** Apparatet og dets tilgængelige dele bliver varme under brug. Pas på ikke at berøre varmeelementerne.
- Brug ikke en ekstern timer eller et separat fjernbetjeningssystem til at betjene apparatet.
- **ADVARSEL:** Madlavning med fedt eller olie skal altid ske under opsyn, da det ellers kan være farligt og medføre brand.
- Forsøg **ALDRIG** at slukke en brand med vand, men sluk apparatet og dæk derefter flammerne til f.eks. med et låg eller et brandtæppe.
- **FORSIGTIG:** Tilberedningsprocessen skal overvåges. En kort tilberedningsproces skal overvåges løbende.
- **ADVARSEL:** Brandfare: Opbevar ikke genstande på kogepladen.
- Metalgenstande såsom knive, gafler, skeer og grydelåg må ikke placeres på kogepladen, da de kan blive meget varme.
- Brug ikke apparatet, før det er installeret i en indbygningsstruktur.
- Afbryd apparatet fra strømforsyningen før vedligeholdelse.
- Brug ikke en damprenser til rengøring af apparatet.
- Sluk kogezoneerne på kontrolpanelet efter brug i stedet for at stole på grydedektoren.
- Hvis glaskeramikoverfladen/glasoverfladen er revnet, skal apparatet slukkes, og ledningen trækkes ud af strømforsyningen.
- Hvis netledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes autoriserede servicecenter eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.

- **ADVARSEL:** Brug kun en komfurafskærmning, der er designet af apparatets producent eller anbefalet af denne i betjeningsvejledningen som egnet eller en afskærmning, der er indbygget i selve apparatet. Anvendelse af uegnet afskærmning kan medføre ulykker.

Sikkerhedsvejledning

Installation



Advarsel! Plugin-installation. Strømforsyningen skal som minimum være på 16 A.



Følg samplingsanvisningerne, der fulgte med apparatet.

- Fjern al emballagen.
- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Hold minimumsafstanden til andre apparater og enheder.
- Vær altid forsigtig ved flytning af apparatet, der er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker og lukket fodtøj.
- Forsegl skårne overflader med tætningsmiddel for at forhindre, at fugt får overfladerne til at svulme op.
- Beskyt bunden af apparatet mod damp og fugt.
- Installér ikke apparatet tæt på en dør eller under et vindue. Det forhindrer varmt kogegrej i at falde ned fra apparatet, når døren eller vinduet åbnes.
- Kontrollér, at der er tilstrækkelig luftcirkulation i rummet under kogepladen.
- Undersiden af apparatet kan blive varm. Hvis apparatet installeres oven over skuffer, skal der installeres et ikke-brændbart skillepanel under apparatet for at forhindre kontakt med undersiden.

Elektrisk tilslutning




Advarsel! Risiko for brand og elektrisk stød.


- Apparatet skal tilsluttes strøm m/Jord.
- Kontrollér før betjening af apparatet, at det er afbrudt fra strømforsyningen.
- Kontrollér, at specifikationerne på typepladen er kompatible med de elektriske nominelle værdier for elnettet.
- Kontrollér, at apparatet er installeret korrekt. Løse eller forkerte netledninger eller stik (hvis relevant) kan medføre, at terminalen bliver for varm.
- Brug korrekte nedledninger.
- Lad ikke nedledningen filtrere sig sammen.
- Kontrollér, at der er installeret en sikringsanordning mod stød.
- Kontrollér, at nedledningen eller stikket (hvis relevant) ikke rører ved det varme apparat eller ved varmt kogegrej, når du slutter apparatet til det nærmeste stikkontakt.
- Brug ikke multistik-adaptere og forlængerledninger.
- Forårsag ikke skade på stikket (hvis relevant) eller til nedledningen. Kontakt vores autoriserede servicecenter eller en elektriker om udskiftning af en beskadiget netledning.


- Anordningen til beskyttelse mod stød fra strømførende og isolerede dele skal være fastgjort på en sådan måde, at den ikke kan fjernes uden værktøj.
- Sæt først stikket i stikkontakten, når installationen er helt fuldført. Sørg for, at der er fri adgang til stikket efter installationen.
- Hvis stikkontakten er løs, må stikket ikke sættes i.
- Undgå at trække i netledningen for at slukke apparatet. Træk altid kun i selve stikket.
- Fedtstof og olie kan afgive brændbare dampe, når de opvarmes. Hold åbn ild og varme genstande væk fra fedtstof og olie, når du bruger dem til madlavning.
- Dampene fra meget varm olie kan medføre spontan forbrænding.
- Brugt olie kan indeholde madrester og forårsage en brand ved en lavere temperatur end olie, der bruges for første gang.
- Anbring ikke brændbare produkter eller genstande, der er fugtet med brændbare produkter, i eller i nærheden eller på apparatet.

Brug

 **Advarsel!** Risiko for personskade, forbrændinger og elektrisk stød.

- Fjern al emballage, mærkater og beskyttelsesfilm (hvis relevant) før første brug.
- Apparatet er udelukkende til husholdningsbrug
- Foretag ingen ændringer af apparatets specifikationer.
- Kontrollér, at ventilationsåbningerne ikke er blokerede.
- Apparatet skal være under opsyn under brugen.
- Sluk for kogezone efter hver brug.
- Stol ikke på grydedektoren.
- Læg ikke bestik eller grydelåg på kogezoneerne. De kan blive varme.
- Betjen ikke apparatet med våde hænder, eller når apparatet er i kontakt med vand.
- Brug ikke apparatet som arbejdsplads eller opbevaringssted.
- Afbryd straks apparatet fra strømforsyningen, hvis overfladen er revnet. Dette er for at forhindre elektriske stød.
- Brugere med en pacemaker skal holde en afstand på mindst 30 cm fra induktionskogezoneerne, når apparatet er i brug.
- Det kan sprøjte, når du lægger madvarer i varm olie.

 **Advarsel!** Risiko for brand og eksplosion.

 **Advarsel!** Risiko for skade på apparatet.

- Læg ikke varmt kogegrej på kontrolpanelet.
- Læg ikke et varmt låg på kogepladens glasoverflade.
- Lad ikke kogegrej koge tør.
- Pas på ikke at tabe genstande eller kogegrej ned på apparatet. Overfladen kan blive beskadiget.
- Tænd ikke kogezoneerne med tomt kogegrej eller uden kogegrej.
- Læg ikke aluminiumsfolie på apparatet.
- Kogegrej af støbejern, aluminium eller med en beskadiget bund kan ridse glasset/glaskeramikken. Løft altid disse genstande op, når du skal flytte dem på kogepladens overflade.
- Apparatet må kun bruges til madlavning. Det kan ikke bruges til andre formål, fx rumopvarmning.

Rengøring og vedligeholdelse

- Rengør apparatet regelmæssigt for at forhindre nedbrydning af overfladematerialet.
- Sluk apparatet, og lad det køle af før rengøringen.
- Sprøjt ikke vand eller damp ind i apparatet for at rengøre det.
- Rengør apparatet med en fugtig, blød klud. Brug ikke slibende produkter, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.

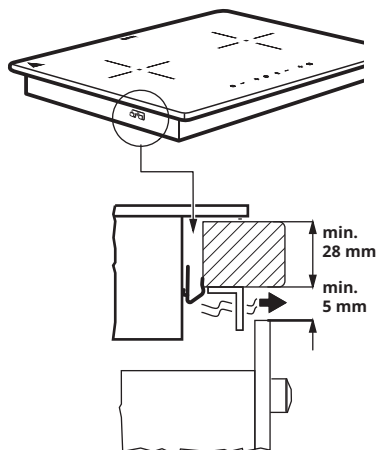
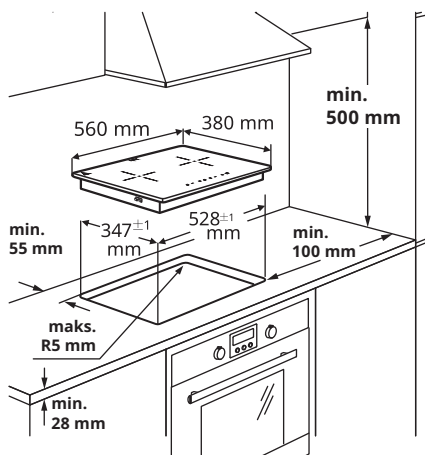
Bortskaffelse

⚠ Advarsel! Risiko for personskade eller kvælning.

- Kontakt din kommune for yderligere oplysninger om, hvordan apparatet kan bortskaffes på korrekt måde.
- Tag stikket ud af kontakten.
- Skær netledningen af tæt på apparatet, og kassér den.

Installation

⚠ Advarsel! Se afsnittet om sikkerhed.

Generelle oplysninger

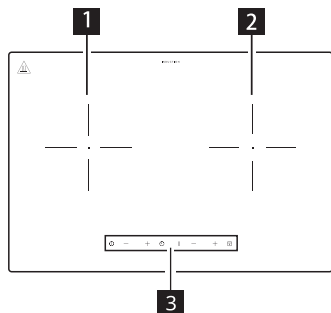
i Installationen skal følge de love, bestemmelser, retningslinjer og standarder (elektriske sikkerhedsregler og bestemmelser, korrekt genbrug i overensstemmelse med reglerne osv.), der er gældende i det land, hvor apparatet anvendes!

• Find yderligere oplysninger om installationen i monteringsvejledningen.

- Installér et skillepanel under apparatet i henhold til monteringsvejledningen, hvis der ikke er en ovn under kogepladen.
- Brug ikke silikoneforsegling mellem apparatet og bordpladen.

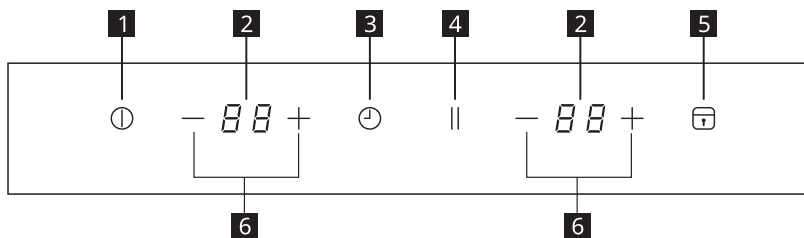
Beskrivelse af produktet

Layout af kogeplade



- 1** Venstre kogezone (145 mm) på 1.200 W
- 2** Højre kogezone (150 mm) på 2.000 W
- 3** Kontrolpanel

Oversigt over kontrolpanel



- 1** Tænd/Sluk
- 2** Visning af effekttrin/timer
- 3** Timerkontrolknap
- 4** Pause
- 5** Lås/børnelås
- 6** Valg af effekttrin - / +

Sensorfelter til berøringsbetjening og display

Du betjener kogepladen ved at berøre sensorfelterne. Display og lydsignaler (korte bip) bekræfter valg af funktion.



Indikatorer

Gryde ikke placeret korrekt eller ingen gryde


Symbolet vises, hvis gryden ikke er egnet til madlavning med induktion, ikke er placeret korrekt eller ikke har en størrelse, der passer til den valgte kogezone. Kogezonen slukker, hvis der ikke registreres en gryde inden for 30 sekunder efter valget.

Restvarme

Hvis displayet viser et "H", er kogezonen fortsat varm. Displayet slukker, når kogezonen er kølet af.

 **Advarsel!** Risiko for forbrændinger fra restvarme! Efter at du slukker apparatet, har kogezonerne brug for tid til at køle af. Kig på restvarmeindikatoren .

Brug restvarmen til smeltning eller til at holde maden varm.

Tag ikke stikket til apparatet ud af kontakten, før  er forsvundet fra displayet.

Daglig brug



Tilslutning til lysnettet

1. Når du sætter stikket i stikkontakten, aktiveres børnesikringen. Tryk og hold låseknappen på børnesikringen nede i 2 sekunder for at deaktivere.

TÆND/SLUK

1. Tryk på TÆND-/SLUK-knappen, hvorefter displayet viser "0" som tegn på standby, og effektindikatoren lyser op. Hvis du ikke vælger et effekttrin inden for 1 minut, slukker kogepladen automatisk, uden at du trykker på TÆND-/SLUK-knappen.
2. Tryk på TÆND-/SLUK-knappen under brug, og kogepladen slukker.



Indstilling for effekttrin/timer

1. Tryk på knappen — eller + for at ændre effekttrinnet eller timerindstillingen under brug.

2. Tryk på knappen —, hvis du vil gå direkte til effekttrin "9". Tryk på — for at reducere effekttrinnet fra "9" til "0".
3. Tryk på +. Effekttrinnet forøges fra "0". Tryk på + for at forøge effekttrinnet fra "0" til "9".



Låsefunktion

Når kogezonerne er i brug, kan du låse kontrolpanelet. Derved hindres utilsigtet ændring af effekttrinnet. Du kan stadig slukke kogepladen ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen.

Aktivering af låsen:

1. Vælg det ønskede effekttrin.
2. Aktivér låsefunktionen ved at trykke på låsetasten i 2 sekunder. Låsen er aktiveret, når knappen lyser, og der afgives et lydssignal. Hvis timeren er aktiveret, forbliver den slået til.

Deaktivering af låsen:

1. Deaktiver låsefunktionen ved at trykke på låsetasten i 2 sekunder. Låseknappen deaktiveres, når lyset slukker, og der afgives et lydssignal.
2. Effektrinet forbliver på den tidligere valgte indstilling.

Børnelås

Du kan også holde kontrolpanelet låst, mens kogepladen ikke er i brug. På den måde forhindres utilsigtet betjening af apparatet.

Aktivér børnelåsen

1. Tænd apparatet ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen. Vælg ikke effektrin.
2. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er aktiveret, når indikatoren for låsetasten lyser, og der afgives en lyd.
3. Sluk apparatet ved at trykke på TÆND-/SLUK-knappen.

Deaktiver børnelåsen

1. Tryk på låsetasten i 3 sekunder. Funktionen er deaktiveret, når indikatoren for låsetasten slukker, og der afgives en lyd.



Pause

1. Tryk på pausetasten under brugen. Skærmen viser ". .", og kogepladen sættes midlertidigt på pause. Kogepladen holder op med at varme, og der er ingen effektudgang.
2. Tryk på samme knap igen, hvorefter kogepladen vender tilbage til den tidligere indstilling.
3. Hvis du ikke trykker på pausetasten inden for 10 minutter for at aktivere kogepladen igen under pausetilstanden, går kogepladen i standbytilstand.
4. Pausefunktionen aktiveres samtidig for begge kogezone.



Timer

1. Timerfunktionen kan anvendes til at vælge en tilberedningstid på op til 99 minutter. Tryk på timertasten for at aktivere timeren. Skærmen for begge kogezone viser "00".
2. Tryk på knappen + eller — for at indstille timeren. Hvis du ikke foretager dig yderligere inden for de næste 5 sekunder, annulleres timeren.
3. Vælg det ønskede tidsrum ved at trykke på knappen + for at øge tidsindstillingen fra 00 minutter. Et længere tryk på + øger indstillingen med 10 minutter. Tryk på knappen — for at tælle ned fra 99 minutter under indstillingen. Et længere tryk på — reducerer indstillingen med 10 minutter.
4. Når timeren er slået til, vises effektrin og tid skiftevis på displayet. Når effektrin indstilles til "0", deaktiveres timeren.
5. Når timeren deaktiveres, bipper kogepladen 3 gange og slukker automatisk.
6. Hvis begge zone er omfattet af timeren, bipper den 3 gange og slukker, når tiden for den første zone viser "0". Den anden zone er fortsat omfattet af timeren, hvis den ikke når den indstillede tid.

Autosluk

Funktionen slukker automatisk kogepladen, hvis:

- du ikke har valgt en varmeindstilling inden for 1 minut efter, at du har tændt kogepladen.
- Du ikke har slukket en kogezone efter et bestemt tidsrum, eller hvis du ikke har ændret effektrin i 2 timer, eller hvis kogepladen overophedes (f.eks. hvis en gryde koger tør).


Vejledning til kogegrej

 **Advarsel!** Se afsnittet om sikkerhed.

Grydetyper, der kan bruges

Brug kun gryder og pander, hvor bunden er fremstillet af et ferromagnetisk materiale, der er egnet til brug på induktionskogeplader:

- Støbejern
- Emaljeret stål
- Kulstofstål
- Rustfrit stål (dog ikke alle typer)
- Aluminium med en ferromagnetisk belægning eller en ferromagnetisk plade

Se efter symbolet  (normalt præget i bunden) for at finde ud af, om en gryde eller pande kan bruges. Du kan også holde en magnet mod bunden. Hvis den hænger fast i undersiden, kan kogegrejet bruges på en induktionskogeplade.

Brug altid gryder og pander med flad bund, der fordeler varmen jævnt, for at opnå den største effektivitet. Det påvirker effekt og varmeledning, hvis bunden er ujævn.

Sådan bruges kogepladen

Minimumsdiameter på bunden af gryde/pande for forskellige kogeområder

Gryden skal dække et eller flere af referencepunkterne på overfladen af kogepladen og skal have en passende minimumsdiameter for at sikre, at kogepladen fungerer korrekt.

Brug altid den kogezone, der bedst passer til diameteren på bunden af panden.

Kogezone	Anbefalet diameter på kogegrej [mm]
Venstre kogezone	120-200
Højre kogezone	120-200

Tomme gryder/pander eller gryder/pander med tynd bund

Brug ikke tomme gryder/pander eller gryder/pander med tynd bund på kogepladen, da kogepladen ikke kan overvåge temperaturen eller slukke automatisk, hvis temperaturen er for høj. Det kan beskadige gryden/panden eller overfladen på kogepladen. Sker dette, må du ikke røre ved noget, men skal vente, indtil alle komponenter er kølede af.

Se afsnittet "Fejlfinding", hvis der vises en fejlbesked.

Råd/tips

Støj under brug

Når en kogezone tændes, kan den brumme lidt. Det er et kendetegn for alle glaskeramiske kogezone og påvirker ikke apparatets funktion eller levetid. Støjen afhænger af det anvendte kogegrej. Hvis støjen forstyrrer meget, kan det muligvis hjælpe at bruge et andet kogegrej.

Rengøring og vedligeholdelse

⚠ Advarsel! Sluk apparatet og lad det køle af, inden du kobler det fra lysnettet.

⚠ Advarsel! Sluk apparatet og lad det køle af, inden du rengør det.

⚠ Advarsel! Du bør af sikkerhedshensyn ikke rengøre apparatet med en damprenser eller højtryksrenser.

⚠ Advarsel! Skarpe genstande og rengøringsmidler med slibemiddel vil beskadige apparatet. Rengør apparatet og fjern evt. madrester med vand og opvaskemiddel efter hver brug. Fjern også resterne af rengøringsmidlerne!

i Ridser eller mørke pletter på den glaskeramiske overflade, der ikke kan fjernes, har ingen indflydelse på apparatets funktionsduelighed.

Sådan fjernes spildte og fastbrændte pletter:

- Sukkerholdige madvarer, plast- og sølvpapirrester skal fjernes omgående. Det bedste redskab til rengøring af glaspladen er en skraber (leveres ikke med apparatet). Placér en skraber i en vinkel mod den glaskeramiske overflade og fjern madrester ved at lade bladet glide hen over pladen. Tør apparatet med en fugtig klud med lidt opvaskemiddel. Tør til sidst apparatet med en ren, tør klud.
- Kalk- og vandaflejringer, fedtstænk og skinnende metalmisfarvninger skal fjernes med et rengøringsmiddel til glaskeramiske kogeplader eller rustfrit stål efter, at kogepladen er kølet af.

Fejlfinding

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet virker ikke.	Manglende strømtilførsel eller en kortslutning i strømforsyningen i dit hjem.	
	Tilslutning til lysnettet er ikke udført korrekt.	Kontrollér, at strømforsyningen til kogepladen er korrekt tilsluttet.
	Der er gået mere end 10 sekunder siden, du tændte kogepladen.	Tænd apparatet igen.
	Børnelås er aktiveret.	Deaktiver børnelås. (Se afsnittet "Børnelås").
	Du har rørt ved flere sensorfelter på samme tid.	Berør kun ét sensorfelt.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E2 → U	Kogegrejet er ikke egnet til induktion .	Skift til kogegrej, der er egnet til induktion.
	Intet kogegrej er placeret på kogezone, eller diameteren på kogegrejet er mindre end 120 mm.	Placér kogegrej på kogezone.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E2	Temperatursensoren på IGBT-komponenten er kortsluttet, eller kredsløbet er åbent.	Sluk apparatet, og genstart efter 5 minutter. Hvis E2 fortsat vises, skal du kontakte det nærmeste IKEA-varehus.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E3	Strømforsyningen er over 270 V vekselstrøm.	Skift til en strømforsyning, der er egnet til produktet.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E4	Hovedstrømforsyningen er under 95 V vekselstrøm.	Skift til en strømforsyning, der er egnet til produktet.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E5	Temperatursensoren på apparatet er kortsluttet, eller kredsløbet er åbent.	Sluk apparatet, og genstart efter 5 minutter. Hvis E2 fortsat vises, skal du kontakte det nærmeste IKEA-varehus.
Apparatet holder op med at fungere. Fejlkode: E7	Intern undtagelse	Sluk apparatet, og genstart efter 5 minutter. Hvis E0 fortsat vises, skal du kontakte det nærmeste IKEA-varehus.

Fejlkodeerne vises, når kogepladen tændes, og der registreres en fejl. Bogstavet E og tal vises regelmæssigt (i 1 sekund) og gentages.

Hvis der er en fejl, kan du prøve at løse den ved at følge retningslinjerne for fejlfinding. Hvis problemet ikke kan løses, skal du kontakte dit nærmeste IKEA-varehus.

i Hvis du har fejlbetjent apparatet, vil problemet muligvis ikke blive løst uden omkostning af forhandleren under garantien, selvom garantiperioden endnu ikke er udløbet.


Tekniske data

Nominel effekt	3.200 W
Nominel spænding	220 V - 240 V~
Nominel frekvens	50 - 60 Hz
Dybde	560 mm
Bredde	380 mm
Højde	57 mm
Nettovægt	6,5 kg

Energieffektivitet



Modelidentifikation		LAGAN 705-060-96
Kogepladetype		Indbygget kogeplade
Antal kogezone		2
Varmeteknologi		Induktion
Diameter på runde kogezone (Ø)	Venstre Højre	14,0 cm 15,0 cm
Energiforbrug pr. kogezone (energiforbrug ved madlavning med el)	Venstre Højre	186,9 Wh/kg 190,3 Wh/kg
Kogepladens energiforbrug (energiforbrug for elektrisk kogeplade)		188,6 Wh/kg

**Oplysninger om produktet i henhold til EU-forordning nr. 66/2014. Referencestandarder:
EN/IEC-60350-2**

 Apparatet er designet, fremstillet og solgt i overensstemmelse med EØF-direktiver.

De tekniske data findes på typepladen på bunden af produktet.

Miljøhensyn

Genbrug materialer med symbolet . Placér emballagen i dertil beregnede containere med henblik på genbrug. Hjælp med at beskytte miljøet og menneskers sundhed ved at genbruge affald af elektriske og elektroniske apparater. Bortskaf ikke apparater, der er mærket med symbolet  sammen med almindeligt husholdningsaffald. Returnér produktet til din lokale genbrugsstation eller kontakt din kommune.

Spar på energien

Du kan spare energi ved den daglige madlavning, hvis du følger rådene nedenfor.

- Brug kun den nødvendige mængde vand, når du opvarmer vand.
- Læg altid låg på kogegrejet, hvis det er muligt.
- Sæt kogegrejet på kogezonen, før du aktiverer zonen.
- Sæt mindre kogegrej på de mindre kogezoner.
- Sæt kogegrejet direkte i midten af kogezonen.
- Brug restvarmen til at holde maden varm eller smelte maden.

IKEA garanti

Hvor længe gælder IKEA garantien?

Garantien gælder i 2 år fra den oprindelige dato for købet af dit apparat hos IKEA, medmindre andet er angivet i den nationale lovgivning. Gå til IKEA.com for at finde oplysninger om, hvad der gælder i dit land. Den originale kvittering er påkrævet som bevis for købet. Service af apparatet under garantien forlænger ikke garantiperioden for apparatet.

Hvem står for servicen?

Kontakt din nærmeste IKEA-butik.

Hvad er dækket under garantien?

Garantien dækker fejl på produktet, der skyldes materiale- eller produktionsfejl, fra datoen for købet hos IKEA. Garantien gælder kun i forbindelse med husholdningsbrug. Undtagelserne er specificeret under overskriften "Hvad er ikke dækket under garantien?" I garantiperioden dækkes udgifterne til at udbedre fejlen, fx reparation, reservedele, arbejds løn og rejse, forudsat at apparatet er tilgængeligt for reparation uden særlige udgifter. Udskiftede dele tilfalder IKEA.

Hvad gør IKEA for at afhjælpe problemet?

IKEA undersøger produktet og beslutter efter eget skøn, om problemet er dækket under garantien. Hvis problemet er dækket, vælger IKEA derefter efter eget skøn enten at reparere det fejlbehæftede produkt eller at erstatte det med samme eller tilsvarende produkt.

Hvad er ikke dækket under garantien?

- Normalt slid.
- Forsætlig eller uagtsom skade, skade forårsaget af manglende overholdelse af brugervejledningen, ukorrekt installation eller tilslutning til forkert spænding, skade forårsaget af en kemisk eller elektrokemisk reaktion, rust, korrosion eller vandskade, herunder men ikke begrænset til skade grundet for meget kalk i vandforsyningen samt skade forårsaget af unormale miljøforhold.
- Forbrugsstoffer herunder batterier og pærer.
- Ikke-funktionelle og dekorative dele, der ikke har nogen indflydelse på normal brug af produktet, herunder eventuelle ridser og mulige farveforskelle.

- Tilfældige skader forårsaget af fremmedlegemer eller stoffer samt rengøring eller fjernelse af tilstopninger i filtre, udløbsystemer eller sæbeskuffer.
- Skade på følgende dele: glaskeramik, tilbehør, kurve til kogegrej og bestik, tilløbs- og udløbsrør, pakninger, lamper og lampedæksler, skærme, knapper, beklædninger og dele af beklædninger, medmindre det kan bevises, at disse skader skyldes produktionsfejl.
- Reparationer, der ikke udføres af vores egen serviceleverandør og/eller en autoriseret servicepartner under kontrakt, eller hvor der er anvendt uoriginale reservedele.
- Reparationer på grund af fejlagtig installation, eller hvor specifikationerne ikke er overholdt.
- Brugen af produktet uden for almindelig husholdningsbrug, dvs. til professionel brug.
- Transportskader. Hvis en kunde selv transporterer produktet til sit hjem eller til en anden adresse, er IKEA ikke ansvarlig for nogen skade, der måtte opstå under transporten. Hvis IKEA derimod leverer produktet til kundens leveringsadresse, vil skader, der opstår under leveringen, blive dækket af IKEA.
- Omkostninger for at udføre installation af produktet. Hvis en af IKEA udpeget serviceudbyder eller dennes autoriserede servicepartner reparerer eller udskifter apparatet i henhold til vilkårene i garantien, installerer serviceudbyderen eller dennes autoriserede servicepartner om nødvendigt det reparerede apparat eller udskiftningsapparatet på ny.

Gældende lokal lovgivning

IKEA's garanti giver dig bestemte juridiske rettigheder, der dækker eller går ud over lokale lovgivningsmæssige krav. Disse betingelser begrænser på ingen måde forbrugerens rettigheder i medfør af gældende national lov.

Gyldighedsområde

Hvis et apparat er købt i et EU-land og bringes til et andet EU-land, ydes servicen inden for rammerne af, hvad der er de normale garantibetingelser i det nye land. Der eksisterer kun en forpligtelse til at udføre servicearbejde under garantien, hvis produktet overholder og er installeret i overensstemmelse med:

- De tekniske specifikationer i det land, hvor garantikravet fremsættes;
- Monteringsvejledningen og sikkerhedsoplysningerne i brugervejledningen.

EFTERSALG for IKEA-apparater

Tøv ikke med at kontakte IKEA, hvis:

- du vil anmode om service under garantien;
- få præcisering omkring funktionaliteten af IKEA-produktet.

For at sikre, at vi yder dig den bedste assistance, bedes du venligst have læst monteringsvejledningen og/eller brugervejledningen omhyggeligt igennem, inden du kontakter os.

Hvordan kontakter du os i tilfælde af servicebehov?



IKEA's eftersalgskundeservicecenter hjælper dig pr. telefon med fejlsøgning af almindelige problemer med dit apparat, når du henvender dig og anmoder om service. Kig i IKEA-kataloget eller gå ind på www.ikea.com, hvor du kan finde oplysninger om åbningstider og telefonnummer på din lokale butik.

For at vi kan give dig en hurtigere service, bedes du altid oplyse det IKEA-varenummer (en 8-cifret kode), der findes på mærkepladen på dit apparat.

GEM KØBSKVITTERINGEN!

Den er dit bevis for købet og er nødvendig for garantiens gyldighed. Købskvitteringen indeholder ligeledes IKEA navnet og produktnummeret (8-cifret kode) for hver produkt, der er købt.

Har du brug for ekstra hjælp?

For øvrige spørgsmål, der ikke vedrører service og/eller garanti på dit produkt, henviser vi til IKEA butikkens kundeservice. Vi anbefaler, at du læser dokumentationen til produktet omhyggeligt igennem, inden du kontakter os.

Innhold

Sikkerhetsinformasjon	18	Vedlikehold og rengjøring	27
Sikkerhetsinstrukser	20	Feilsøking	28
Installasjon	22	Tekniske data	29
Produktbeskrivelse	23	Energieffektiv	29
Indikatorer	24	Miljøinformasjon	30
Daglig bruk	24	IKEA-garanti	30
Kokekarveiledning	26		

Kan endres uten varsel.

Sikkerhetsinformasjon

Les instruksjonene nøye før du installerer og bruker apparatet. Produsenten er ikke ansvarlig dersom feil installasjon og bruk forårsaker personskader og skader. Oppbevar instruksjonene sammen med apparatet til senere bruk.

Sikkerhet for barn og utsatte personer

- Dette apparatet kan brukes av barn som er fylt 8 år og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller psykiske evner eller personer som mangler erfaring og kunnskap, så lenge de er under tilsyn eller får instruksjoner i sikker bruk av apparatet og forstår risikoene forbundet med bruken. Barn skal ikke leke med apparatet. Barn må ikke rengjøre eller vedlikeholde apparatet uten tilsyn.
- Barn under 8 år skal holdes unna, med mindre de har kontinuerlig tilsyn.
- Ikke la barna leke med apparatet.
- Oppbevar all innpakning utenfor barns rekkevidde, og avhend på riktig måte.
- Hold barn og dyr unna apparatet når det er i bruk eller kjøler ned. Tilgjengelige deler kan bli varme under bruk.
- Dersom apparatet har en barnesikringsinnretning, må den aktiveres.
- Barna skal ikke utføre rengjørings- og vedlikeholdsarbeid på apparatet uten tilsyn.

Generelt om sikkerhet

- ADVARSEL: Apparatet og de tilgjengelige delene blir varme under bruk. Unngå å berøre varmeelementene.
- Ikke betjen apparatet med metoder som ekstern tidtaker eller separat fjernkontrolleringsystem.
- ADVARSEL: Matlaging med fett eller olje uten tilsyn kan være farlig og forårsake brann.
- Prøv ALDRI å slukke brannen med vann. Skru av apparatet og dekk flammen med et lokk eller brannteppe.
- FORSIKTIG: Kokeprosessen må overvåkes. En kort kokeprosess må overvåkes løpende.
- ADVARSEL: Fare for brann: Ikke oppbevar gjenstander på kokeoverflatene.
- Metallgjenstander, som kniver, gafler, skjeer og lokk, skal ikke plasseres på koketoppen fordi de kan bli varme.
- Ikke bruk apparatet før det er installert i den innebygde strukturen.
- Frakoble apparatet fra strømmettet før vedlikehold.
- Ikke bruk en dampmaskin til å rengjøre apparatet.
- Etter bruk skal kokeplaten skrues av med kontrollen. Stol ikke på at kokekardetektoren gjør det for deg.
- Dersom glasskeramikkoverflaten/glassoverflaten er sprukket, må apparatet slås av og frakobles strømmettet.
- Hvis strømtilførselen skades, må den erstattes av produsenten, et godkjent servicesenter eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå potensielle farer.
- ADVARSEL: Bruk kun koketoppbeskyttere som er designet av produsenten av kokeapparatet, som produsenten av apparatet har angitt som passende eller som følger med apparatet. Bruk av upassende beskyttere kan føre til uhell.

Sikkerhetsinstrukser

Installasjon



Advarsel! Installasjon av støpselet. Sørg for å ha en strømforsyning på minst 16 A.



Følg monteringsanvisningen som fulgte med apparatet.

- Fjern all emballasjen.
- Du må ikke installere eller bruke et ødelagt apparat.
- Ha minsteavstanden fra andre apparater og enheter.
- Vær forsiktig ved flytting av apparatet, da det er tungt. Bruk alltid beskyttelseshansker og solid fottøy.
- Forsegl kutteflatene med et tetningsmiddel for å forhindre at fuktighet forårsaker oppsvulming.
- Beskyttet apparatets bunn fra damp og fuktighet.
- Ikke installer apparatet ved siden av en dør eller under et vindu. Dette forhindrer at varme gryter faller fra apparatet når døren eller vinduet åpnes.
- Sørg for at det er tilstrekkelig med plass under kokeplaten for luftsirkulasjon.
- Apparatets bunn kan bli varm. Dersom apparatet installeres over skuffer, må det installeres et ikke-brennbart separasjonspanel under apparatet for å forhindre tilgang til bunnen.

Elektriske tilkoblinger



Advarsel! Risiko for brann og elektrisk støt.

- Apparatet må jordes.
- Før noen form for operasjon utføres, må det sørges for at apparatet er frakoblet strømmettet.
- Sørg for at parameterne på typeskiltet er kompatibel med den elektriske belastningen fra strømmettet.
- Sørg for at apparatet er riktig installert. Løse og feil strømkabler eller støpsel (hvis aktuelt) kan føre til at terminalen blir for varm.
- Bruk riktig type strømkabel.
- Ikke la strømkabelen tvinnes.
- Sørg for at det er installert støtbeskyttelse.
- Sørg for at strømkabelen eller støpselet (hvis aktuelt) ikke berører det varme apparatet eller varme kasseroller, når du koblet apparatet til stikkkontakten.
- Ikke bruk adaptere med flere stikkontakter eller skjøteledninger.
- Sørg for at det ikke oppstår skade på støpselet (hvis aktuelt) eller strømkabelen. Kontakt vårt autoriserte servicesenter eller en elektriker for å bytte ødelagte strømkabler.

- Støtbeskyttelsen til strømførende og isolerte deler, må festes på en slik måte at den ikke kan fjernes uten verktøy.
- Koble støpselet til kontakten når installeringen er fullført. Sørg for at du har tilgang til støpselet etter installeringen.
- Ikke koble til støpselet dersom stikkkontakten er løs.
- Ikke dra i kabelen for å koble fra apparatet. Du skal alltid dra i støpselet.

Bruk

⚠ Advarsel! Risiko for personskade, brannskade og elektrisk støt.

- Fjern all emballasje, merker og beskyttelsesfilm (hvis aktuelt) før første bruk.
- Dette apparatet er kun for husholdningsbruk
- Endre ikke spesifikasjonen for dette apparatet.
- Sørg for at ventilasjonsåpninger ikke er blokkerte.
- Ikke forlat apparatet uten tilsyn under bruk.
- Sett kokesonen til «av» etter hver bruk.
- Ikke baser deg på kasserolledetektoren.
- Ikke legg bestikk eller kasserollelokk på kokesonene. De kan bli varme.
- Ikke bruk apparatet med våte hender eller dersom det har kontakt med vann.
- Ikke bruk apparatet som arbeidsoverflate eller som lagringsoverflate.
- Dersom det er sprekker i overflaten på apparatet, må det kobles fra strømmettet umiddelbart. Dette for å forhindre elektrisk støt.
- Brukere med en pacemaker må ha en minsteavstand på 30 cm fra induksjonskokesonene når apparatet er i bruk.
- Når du legger mat i varm olje, kan det sprute.

⚠ Advarsel! Risiko for brann og eksplosjon.

- Oppvarmet fett og olje kan avgi brennbar damp. Hold flammer eller oppvarmede objekter unna fett og olje når du tilbereder med dem.
- Dampen som avgis fra svært varm olje, kan forårsake selvantennelse.
- Brukt olje som kan inneholde matrester, kan forårsake brann ved lavere temperatur enn olje som brukes for første gang.
- Ikke legg brannfarlige produkter eller gjenstander som er dynket med lett antenkelige produkter i, i nærheten av eller på apparatet.

⚠ Advarsel! Risiko for skade på apparatet.

- Ikke plasser varme kasseroller på kontrollpanelet.
- Ikke plasser en varm panne på glassoverflaten til koketoppen.
- Ikke la kasseroller tørrkoke.
- Vær forsiktig så ikke objekter eller kasseroller faller på apparatet. Overflaten kan bli skadet.
- Ikke aktiver kokesonene med tomme kasseroller eller uten kasseroller.
- Ikke plasser aluminiumsfolie på apparatet.
- Kasseroller laget av støpejern, aluminium eller med ødelagt bunn kan forårsake riper på glasset/glasskeramikken. Løft alltid disse objektene opp når du må flytte dem på kokeoverflaten.
- Dette apparatet er kun ment for tilberedningsformål. Det må ikke brukes til andre formål, slik som oppvarming av rom.

Vedlikehold og rengjøring

- Rengjør apparatet jevnlig for å forhindre forringelse av overflatematerialet.
- Tørk av apparatet og la det kjøles ned før rengjøring.
- Ikke bruk vannspray eller damp til å rengjøre apparatet.
- Rengjør apparatet med en myk, fuktig klut. Bruk nøytrale rengjøringsmidler. Ikke bruk skuremidler, skrubber, løsemidler eller metallgjenstander.

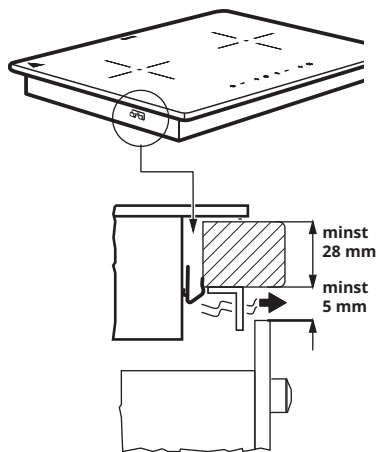
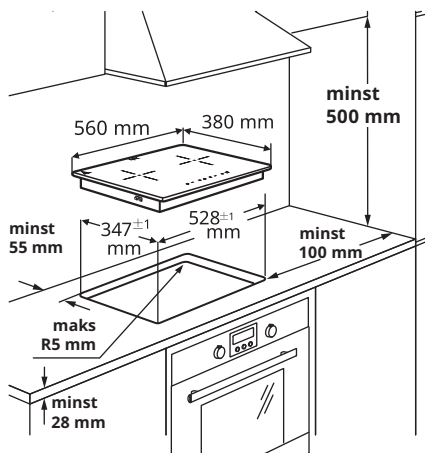
Avhending

⚠ Advarsel! Risiko for personskade eller kvelning.

- Ta kontakt med kommunen for å få informasjon om hvordan du går frem for å kaste apparatet.
- Koble apparatet fra ledningsnettets.
- Kutt av hovedstrømkabelen ved siden av apparatet, og kvitt deg med apparatet.

Installasjon

⚠ Advarsel! Du finner mer informasjon i delen om sikkerhet.

Generell informasjon

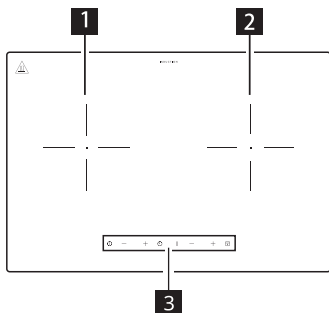
i Monteringsprosessen må skje i samsvar med alle lover, regler, direktiver og standarder (lover om montering av elektriske apparater, resirkulering i henhold til regelverket, osv.) som gjelder for landet apparatet skal brukes i.

- Se monteringsinstruksjonene for videre informasjon om installasjonen.

- Dersom det ikke er en ovn under koketoppen, installeres et separasjonspanel under apparatet i samsvar med sikkerhetsinstruksjonene.
- Ikke bruk silikonforsegling mellom apparatet og arbeidstoppen.

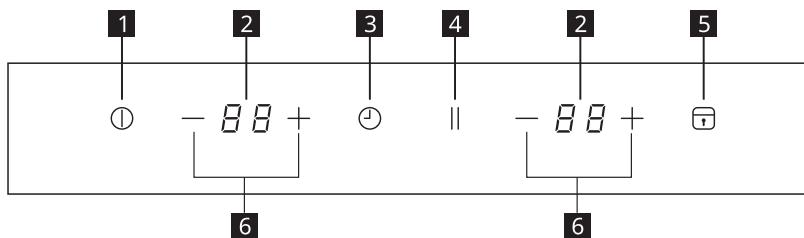
Produktbeskrivelse

Kokeoverflatens utforming



- 1** Venstre kokesone (145 mm) 1 200 W
- 2** Høyre kokesone (150 mm) 2 000 W
- 3** Kontrollpanel

Kontrollpanelets oppsett



- 1** Av/På
- 2** Strømnivå/tidtakerskjerm
- 3** Tidtakerkontroll
- 4** Pause
- 5** Lås/barnesikring
- 6** Effektinnstilling - / +

Berøringskontroll i sensorfelter og display

Du bruker koketoppen ved å berøre sensorfeltene. Displayer og lydsignaler (korte pip) bekrefter at en funksjon er valgt.


Indikatorer

Gryte er plassert feil eller mangler


Dette symbolet vises dersom gryten ikke er egnet for induksjon, ikke er plassert riktig eller ikke er av passende størrelse for den valgte kokesonen. Dersom ingen gryte detekteres innen 30 sekunder fra valget er gjort, slås kokesonen av.

H Gjenværende varme

Dersom skjermen viser «H», er kokesonen fremdeles varm. Skjermen slås av når kokesonen er avkjølt.

⚠ Advarsel! Restvarmen kan forårsake brannskader! Kokesonen trenger tid for å kjøle seg ned etter at apparatet er skrudd av. Se på varmeindikatoren .

Bruk restvarmen til å smelte ting eller holde maten varm.

Koble ikke fra produktet før  forsvinner fra displayet.

Daglig bruk

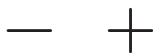


Koble til stikkontakten

1. Når du setter inn støpselet i stikkontakten, aktiveres barnesikringen. Trykk og hold inne barnelåstasten i 2 sekunder for å deaktivere.

AV/PÅ

1. Trykk på AV/PÅ-tasten. Skjermen viser «0» som i standbymodus, og av/på-indikatorlyset tennes. Hvis det ikke blir valgt et varmenivå innen 1 minutt, skrur kokeplaten seg av automatisk uten at du trykker på AV/PÅ-knappen.
2. Hvis du trykker på AV/PÅ-knappen under bruk, skrur koketoppen seg av.



Varmenivå/tidtakerinnstilling

1. Trykk på — eller + for å stille varmenivået eller tidtakeren ved bruk.

2. Trykk på —, så går varmenivået rett til «9». Trykk på — for å redusere varmenivået fra «9» til «0».
3. Trykk på + for å øke varmenivået fra «0». Trykk på + for å øke varmenivået fra «0» til «9».



Låsefunksjon

Du kan låse kontrollpanelet når kokesonene er i bruk. Denne forhindrer utilsiktet endring av varmeinnstillingen. Koketoppen kan likevel skrur av med AV/PÅ-knappen.

Aktivere låsefunksjon:

1. Angi ønsket varmenivå.
2. Aktiver låsefunksjonen ved å trykke på låsetasten i 2 sekunder. Låsetasten er aktivert når den lyser og avgir lyd. Hvis du aktiverer tidtakertasten, forblir den på.

Deaktivere låsfunksjon:

1. Deaktiver låsefunksjonen ved å trykke på låsetasten i 2 sekunder. Låsetasten er deaktivert når lyset slukker og den avgir lyd.
2. Varmenivået går tilbake til den forrige innstillingen.

Barnelåsfunksjon

Du kan også holde kontrollpanelet låst når koketoppen ikke er i bruk. Denne funksjonen forhindrer utilsiktede kontrolloperasjoner på apparatet.

Aktiver barnesikringen

1. Aktiver apparatet med AV/PÅ-knappen. Ikke velg et effektnivå.
2. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen aktiveres når låsetastindikatoren lyser og det avgis en lyd.
3. Deaktiver apparatet med AV/PÅ-knappen.

Deaktiver barnesikringen

1. Hold inne låsetasten i 3 sekunder. Funksjonen deaktiveres når låsetastindikatoren slås av og det avgis en lyd.

**Pause**

1. Trykker du på pauseknappen under bruk, viser skjermen «. .» og koketoppen settes midlertidig på pause. Koketoppen stopper oppvarmingen og avgir ingen effekt.
2. Hvis du trykker på denne tasten igjen, går den tilbake til innstillingen fra forrige matlagning.
3. Dersom du ikke trykker på pausetasten for å returnere til drift innen 10 minutter under pausestatus, går koketoppen til standby-modus.
4. Pausefunksjonen aktiveres samtidig for begge kokesonene.


**Tidtaker**

1. Tidtakerfunksjonen brukes til å stille koketiden, maksimalt 99 minutter. Trykk på tidtakerknappen for å aktivere tidtakeren, skjermen for begge kokesonene vil vise «00».
2. Trykk på + eller — for å stille tidtakeren. Hvis det ikke utføres noen operasjoner innen 5 sekunder, blir tidtakeren kansellert.
3. For å stille tidtakeren, trykker du på + for å øke tidsinnstillingen fra 00 minutter. Når du holder inne + lenger, øker tiden med 10 minutter om gangen. Trykk på — for å minske tidsinnstillingen fra 99 minutter. Når du holder inne — lenger, minsker tiden med 10 minutter om gangen.
4. Under tidtakerstatusen veksler varmenivået og tiden med å vises på skjermen. Når varmenivået minsker til «0», blir tidtakeren deaktivert.
5. Når tidtakeren er deaktivert, piper koketoppen 3 ganger og slår seg automatisk av.
6. Dersom begge sonene er i tidtakermodus, vil den pipe 3 ganger og slås av når en sone når tiden «0». En annen sone vil fortsette tidtakerstatusen dersom den ikke når sin tidsinnstilling.

Automatisk avstenging**Funksjonen skruv av koketoppen automatisk hvis:**

- du ikke stiller varmenivået i løpet av 1 minutt etter at du skruv på koketoppen;
- du ikke skruv av en kokesone eller ikke endrer varmenivået på 2 timer, eller hvis apparatet overopphetes (f.eks. ved tørrkoking).


Kokekarveiledning

 **Advarsel!** Du finner mer informasjon i delen om sikkerhet.

Bruk disse grytene

Bruk kun gryter og panner med bunn laget av ferromagnetiske materialer, som er egnet for bruk med induksjonstopper:

- Støpejern
- Emaljert stål
- Karbonstål
- Rustfritt stål (men ikke alle typer)
- Aluminium med ferromagnetisk belegg eller ferromagnetisk plate

For å avgjøre om en gryte eller panne er egnet, ser du etter -symbolet (vanligvis plassert på undersiden). Du kan også holde en magnet mot bunnen. Dersom den fester seg mot bunnen, vil kokekaret fungere med en induksjonstopp.

For å sikre optimal effekt, må du alltid bruke gryter og kokekar med flat bunn som fordeler varmen jevnt. Dersom bunnen er ujevn, vil dette påvirke varmen og varmeledingen.

Slik brukes den

Minstediameter for gryte/panne for forskjellige tilberedningsområder

For å sikre at koketoppen fungerer ordentlig, må gryten dekke ett eller flere av referansepunktene på overflaten av koketoppen, og den må også være stor nok.

Bruk alltid den kokesonen som passer best til diameteren på bunnen av pannen.

Kokesone	Anbefalt kokekardiameter [mm]
Venstre kokesone	120–200
Høyre kokesone	120–200

Kokekar som er tomme eller har tynn bunn

Ikke bruk kokekar som er tomme eller har tynn bunn på koketoppen. Med slike kar kan den ikke overvåke temperaturen eller slå automatisk av dersom temperaturen blir for høy, noe som kan skade pannen eller koketoppens overflate. Dersom dette skjer, må du ikke berøre noe og vente til alle komponentene nedkjøles.

Dersom det vises en feilmelding, henvises det til «Feilsøking».

Hint/tips

Støy under tilberedningen

Når en kokesone er aktiv, kan den summe en kort periode. Dette er normalt for alle kokesoner av keramisk glass, og svekker ikke funksjonaliteten eller levetiden til apparatet. Støyen avhenger av hvilke kokekar som benyttes. Dersom det forårsaker betydelige forstyrrelser, kan det hjelpe å bytte kokekar.

Vedlikehold og rengjøring

⚠ Advarsel! Sku av apparatet og vent til det kjøler seg ned før du kobler det fra.

⚠ Advarsel! Sku av apparatet og vent til det kjøler seg ned før du rengjør det.

⚠ Advarsel! Av sikkerhetsårsaker må du ikke rengjøre apparatet med dampvaskere eller høytrykksspylere.








⚠ Advarsel! Skarpe gjenstander og sterke rengjøringsmidler skader apparatet. Rengjør apparatet og fjern restene med vann og oppvasksåpe etter hver gangs bruk. Fjern også restene av rengjøringsmiddel!

i Permanente skraper eller mørke flekker på det keramiske glasset påvirker ikke funksjonaliteten.

Fjerne restene og vanskelige flekker:


- Plast, rester av aluminiumsfolie og mat som inneholder sukker må fjernes øyeblikkelig. Det beste verktøyet for å rengjøre glassoverflater er en skraper (følger ikke med apparatet). Plasser skraperen vinklet mot glassoverflaten og fjern restene ved å skyve bladet over overflaten. Tørk av apparatet med en fuktig klut og litt oppvaskmiddel. Tørk så av apparatet med en ren klut.
- Avleiringer, fett og metalliske misfarginger skal fjernes når apparatet har kjølt seg ned. Bruk rengjøringsmiddel for glass eller rustfritt stål.

Feilsøking

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet fungerer ikke.	Strømbrudd eller kortslutning i boligen din.	
	Strømforsyningen til stikkkontakten er ikke utført på riktig måte.	Kontroller at strømforsyningen til koketoppen er koblet til riktig.
	Det har gått mer enn 10 sekunder siden apparatet ble skrudd på.	Skru apparatet av igjen.
	Barnesikringen er slått på.	Deaktiver barnesikringen. (Se delen «Barnelåsfunksjon»).
	Flere enn ett sensorfelt ble berørt samtidig.	Berør kun ett sensorfelt.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon:  → 	Kokekaret er ikke egnet for induksjon.	Bytt til et kokekar som fungerer med induksjon.
	Ingen kokekar på kokesonen eller kokekarets diameter er mindre enn 120 mm.	Plasser kokekaret i kokesonen.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon: 	Temperatursensoren til IGBT har kortsluttet eller en åpen krets.	Slå av apparatet og slå på igjen etter 5 minutter. Dersom E2 vedvarer, kontakt nærmeste IKEA-butikk.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon: 	Strømforsyningen er over 270 V vekselstrøm.	Bytt til en strømforsyning som passer til produktet.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon: 	Strømforsyningen er lavere enn AC 95 V.	Bytt til en strømforsyning som passer til produktet.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon: 	Temperatursensoren til apparatet har kortsluttet eller en åpen krets.	Slå av apparatet og slå på igjen etter 5 minutter. Dersom E2 vedvarer, kontakt nærmeste IKEA-butikk.
Apparatet slutter å fungere. Feilindikasjon: 	Internt unntak	Slå av apparatet og slå på igjen etter 5 minutter. Dersom E0 vedvarer, kontakt nærmeste IKEA-butikk.

Feilmeldingen vises når koketoppen er slått på og en feil detekteres, E og tallet vises periodisk (1 sekund) om hverandre.

Dersom det er en feil, kan du prøve å løse den ved å følge instruksjonene for feilsøking. Dersom problemet ikke kan løses, kontakt din nærmeste IKEA-butikk.

 Hvis du brukte apparatet feil, kan forhandleren nekte gratis utføring, selv under garantiperioden.

Tekniske data

Strømforsyning	3200 W
Spenning	220 V - 240 V~
Frekvens	50 - 60 Hz
Dybde	560 mm
Bredde	380 mm
Høyde	57 mm
Nettovekt	6,5kg

Energieffektiv

Modellidentifisering		LAGAN 705-060-96
Koketoptype		Innebygd koketopp
Antall kokesoner		2
Varmeteknologi		Induksjon
Diameteren til sirkulære kokesoner (Ø)	Venstre Høyre	14,0 cm 15,0 cm
Energiforbruket per kokesone (EC elektrisk tilberedning)	Venstre Høyre	186,9 Wh/Kg 190,3 Wh/Kg
Energiforbruket til koketoppen (EC elektrisk koketopp)		188,6 Wh/Kg

Informasjon om produktet i henhold til EU-direktiv nr. 66/2014 Referansestandarder:



EN/IEC-60350-2



Dette apparatet har blitt utformet, produsert og solgt i samsvar med EU-direktivene.

De tekniske dataene er angitt på typeskiltet som er festet på bunnen av produktet.

Miljøinformasjon

Resirkulere materialer med symbolet . Avhende innpakningen i aktuelle resirkuleringsbeholdere. Hjelp med å beskytte miljø og helse ved å resirkulere avfall fra elektronikk og elektroniske apparater. Du må ikke kaste apparater merket med  sammen med husholdningsavfall. Lever produktet hos en lokal miljøstasjon, eller ta kontakt med kommunen.

Energisparing

Du kan spare energi under hverdagstilberedningen hvis du følger tipsene nedenfor.

- Når du varmer opp vann, bruker du kun mengden du trenger.
- Dersom det er mulig, har du alltid lokk på kasseroller.
- Før du aktiverer kokesonen, plasseres kasserollen på den.
- Plasser mindre kasseroller på de mindre kokesonene.
- Plasser kasseroller direkte på midten av kokesonen.
- Bruk gjenværende varme til å holde maten varm eller til å smelte den.

IKEA-garanti

Hvor lenge er IKEA-garantien gyldig?

Denne garantien er gyldig i 2 år fra den opprinnelige kjøpsdatoen da du kjøpte apparatet ditt hos IKEA, med mindre annet fremgår av nasjonal lovgivning. Gå til ikea.com for å finne ut hva som gjelder i landet ditt. Den opprinnelige kvitteringen kreves som kjøpsbevis. Dersom servicearbeid utføres i garantiperioden, vil dette ikke forlenge apparatets garantiperiode.

Hvem skal utføre servicen?

Kontakt nærmeste IKEA-butikk.

Hva dekker denne garantien?

Garantien dekker feil med apparatet, som har blitt forårsaket av feil konstruksjon eller materialfeil fra kjøpsdatoen hos IKEA. Denne garantien gjelder kun for husholdningsbruk. Unntakene er spesifisert under overskriften «Hva dekkes ikke av denne garantien?» Innenfor garantiperioden dekkes kostnadene for å utbedre feilen, dvs. reparasjoner, deler, arbeid og reise dekkes. Dette så fremt apparatet er tilgjengelig for reparasjon uten spesielle utgifter. Delene som skiftes ut tilfaller IKEA.

Hva gjør IKEA for å løse problemet?

IKEA undersøker produktet og avgjør etter eget skjønn om det dekkes av denne garantien. Hvis IKEA mener at skaden dekkes, vil de så etter eget skjønn enten reparere det defekte produktet eller erstatte det med et identisk eller tilsvarende produkt.

Hva dekkes ikke av denne garantien?

- Normal bruksslitasje.
- Forsettlige skader eller skader forårsaket av skjødesløshet, skader grunnet manglende overholdelse av bruksinstruksjonene, feil montering eller tilkobling av feil spenning, skader fra kjemiske eller elektrokjemiske reaksjoner, rust, eller korrodering, vannskader, inkludert, men ikke begrenset til skader forårsaket av for høyt kalkinnhold i vannforsyningen, og skader forårsaket av unormale forhold i omgivelsene.
- Forbruksdeler, inkludert batterier og lamper.
- Funksjonsfrie og dekorative deler som ikke påvirker normal bruk av apparatet, inkludert skraper og eventuelle fargeforskjeller.
- Tilfeldige skader forårsaket av fremmedlegemer eller kjemiske substanser, rengjøring av og fjerning av blokkeringer fra filtre, avløpssystemer og såpeskuffer.

- Skade på følgende deler: keramisk glass, tilbehør, servise- og bestikk-kurver, tilførsels- og avløpsrør, pakninger, lamper og lampedeksler, display, knotter, innfatninger og deler av innfatninger. Med mindre det kan bevises at slike skader skyldes produksjonsfeil.
- Reparasjoner som ikke er utført av autoriserte serviceleverandører og/eller en autorisert servicepartner eller dersom det ikke er blitt brukt originale deler.
- Reparasjoner som forårsakes av montering som er feil eller ikke utføres i samsvar med spesifikasjonene.
- Bruk av apparatet utenfor hjemmet, altså profesjonell bruk.
- Transportskader. Hvis kunden transporterer apparatet hjem til seg eller til en annen adresse, er IKEA ikke ansvarlig for skader som oppstår under transporten. Men hvis IKEA leverer produktet til kundens leveringsadresse, dekker IKEA skader på produktet som oppstår under denne transporten.
- Kostnaden for å utføre den opprinnelige monteringen av IKEA-produktet. Dersom en servicetilbyder utnevnt av IKEA eller deres autoriserte servicepartner reparerer eller bytter apparatet i samsvar med denne garantien, vil den utnevnte servicetilbyderen eller deres autoriserte servicepartner reinstallere det reparerte apparatet eller installere erstatningen, hvis nødvendig.

Bruk av nasjonale lover

IKEAs garanti gir deg bestemte juridiske rettigheter, som dekker eller overgår de juridiske lokale kravene. Men disse forholdene påvirker på ingen måte forbrukerens rettigheter som disse er beskrevet i lokale lover.

Gyldighetsområde

For apparater som er kjøpt i et EU-land og tas til et annet EU-land, vil service leveres innenfor rammeverket til normale avtalebetingelsene i det nye landet. En forpliktelse om å utføre service innenfor rammeverket eksisterer kun dersom apparatet samsvarer med og er installert i henhold til

- de tekniske spesifikasjonene i landet hvor garantikravet gjøres
- monteringsinstruksjonene og sikkerhetsinformasjonen i brukermanualen

ETTERSALG for IKEA-apparater

Nøl ikke med å kontakte IKEA for å

- utføre en serviceforespørsel under denne garantien
- be om avklaring om funksjonene til IKEA-apparater

For at vi skal kunne gi best mulig hjelp, må du lese monteringsinstruksjonene og brukerhåndboken før du kontakter oss.

Slik når du oss hvis du trenger service



Hvis du kontakter IKEAs ettersalg-kundesenter hjelper de deg med grunnleggende feilsøking for apparatet ditt. Les IKEA-katalogen eller besøk www.ikea.com for å finne telefonnummer og åpningstider for din lokale IKEA-butikk.

Du bør også ha det 8-sifrede IKEA-varenummeret tilgjengelig for å få raskere service. Du finner dette på informasjonsplaten til apparatet.

TA VARE PÅ KVITTERINGEN!

Den er din kjøpsdokumentasjon og er nødvendig for at garantien skal gjelde. Kvitteringen inneholder også IKEA-navnet og -varenummeret (8 sifret kode) for alle apparatene du har kjøpt.

Trenger du mer hjelp?

Hvis du har spørsmål som ikke er knyttet til ettersalg av apparatene, kan du kontakte nærmeste IKEA-kundesenter. Vi anbefaler at du leser dokumentasjonen for apparatet nøye for du kontakter oss.

Sisältö

Turvallisuustiedot	32	Hoito ja puhdistus	41
Turvallisuusohjeet	34	Vianmääritys	42
Asennus	36	Tekniset tiedot	43
Tuotteen kuvaus	37	Energiatehokkuus	43
Ilmaisimet	38	Ympäristönsuojelu	44
Päivittäinen käyttö	38	IKEA-takuu	44
Keittoastioita koskevat ohjeet	40		

Pidätämme oikeuden muutoksiin ilman ennakoilmoitusta.

Turvallisuustiedot

Lue mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei ota vastuuta henkilö- tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat laitteen virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Pidä aina ohjeet laitteen mukana tulevia tarpeita varten.

Lasten ja muiden apua tarvitsevien henkilöiden turvallisuus


- Yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysiset, henkiset ja aistinvaraiset ominaisuudet ovat heikentyneet, tai joilla ei ole riittävää kokemusta tai tietoa, saavat käyttää tätä laitetta, jos heitä valvotaan tai heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä, ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa eivätkä huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Alle 8-vuotiaat lapset on pidettävä poissa laitteen läheisyydestä, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää poissa lasten ulottuvilta ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun se on toiminnassa tai se jäähtyy. Kosketettavissa olevat osat voivat tulla kuumiksi käytön aikana.
- Jos laitteessa on lapsilukko, se tulee kytkeä päälle.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.


Yleinen turvallisuus

- VAROITUS: Laite ja sen käsiteltävät osat kuumenevat käytön aikana. Varo koskettamasta lämpövastusta.
- Älä käytä tätä laitetta ulkoisella ajastimella tai erillisellä kaukosäädinjärjestelmällä.
- VAROITUS: Rasvaa tai öljyä sisältävien ruokien liedelle vartioimatta jättäminen voi olla vaarallista ja aiheuttaa tulipalon.
- ÄLÄ KOSKAAN yritä sammuttaa tulipaloa vedellä vaan kytke laite pois päältä ja peitä liekit esimerkiksi kannella tai sammutuspeitolla.
- HUOMIO: Ruoan valmistumista tulee valvoa. Lyhytaikaista ruoan valmistumista on valvottava jatkuvasti.
- VAROITUS: Tulipalovaara: älä säilytä mitään keittopintojen päällä.
- Älä aseta keittotason päälle mitään metallisia esineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita tai kansia, sillä ne voivat kuumentua.
- Älä käytä laitetta ennen kuin se on asennettu kalusteeseen.
- Katkaise virransyöttö laitteeseen ennen huoltotoimenpiteitä.
- Älä käytä höyrypesuria laitteen puhdistamiseen.
- Kytke keittotaso käytön jälkeen pois päältä säätimien avulla, älä luota keittoastian tunnistimeen.
- Jos keraaminen pinta / lasipinta vaurioituu, katkaise virta laitteesta ja irrota pistoke pistorasiasta.
- Jos virtajohto vaurioituu, valmistajan tai sen valtuuttaman huoltopalvelun tai vastaavan pätevän henkilön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi.
- VAROITUS: Käytä vain laitteen valmistajan suunnittelemaa keittotason suoja, laitteen valmistajan käyttöohjeissa laitteeseen sopiviksi ilmoittamia keittotason suoja tai laitteeseen sisäänrakennettuja keittotason suoja. Soveltumattoman keittotason suojan käyttö voi aiheuttaa onnettomuuden.

Turvallisuusohjeet

Asennus

 **Varoitus!** Sähköliitännän asennus. Varmista, että virtalähde on vähintään 16 A.

 Noudata laitteen mukana toimitettuja kokoamisohjeita.

- Poista kaikki pakkausosat.
- Älä asenna tai käytä vaurioitunutta laitetta.
- Säilytä vähimmäisetäisyys muihin laitteisiin ja kalusteisiin.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Tiivistä pinnat tiivisteineella estääksesi kosteuden aiheuttaman turpoamisen.
- Suojaa laitteen alaosa höyryltä ja kosteudelta.
- Älä asenna laitetta oven viereen tai ikkunan alapuolelle. Tällöin kuumien keittoastioiden putoaminen laitteen päältä vältetään oven tai ikkunan avaamisen yhteydessä.
- Varmista, että keittotason alla on riittävästi tilaa ilmankiertoa varten.
- Laitteen alaosa voi kuumentua. Varmista, että asennat lämmönkestävän erotuslevyn laitteen alapuolelle, jotta laitteen alaosaan ei voida koskettaa.

Sähköliitäntä

 **Varoitus!** Tulipalon ja sähköiskun vaara.

- Sähkölaite on maadoitettava.
- Varmista ennen toimenpiteiden suorittamista, että laite on irrotettu sähköverkosta.
- Varmista, että arvokilvessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Varmista, että laite on asennettu oikein. Löysät tai vääränlaiset virtajohtdot tai pistokkeet (jos olemassa) voivat aiheuttaa liittimen ylikuumentumisen.
- Käytä oikeaa virtajohtoa.
- Älä anna virtajohtodot takertua mihinkään.
- Varmista, että sähköiskusuojaus on asennettu.
- Varmista, ettei virtajohto tai pistoke (jos olemassa) kosketa kuumaan laitteeseen tai kuumiin keittoastioihin, kun liität laitteen lähellä oleviin pistorasioihin.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke (jos olemassa) tai virtajohto vaurioidu. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseemme tai sähköasentajaan vaurioituneen virtajohtodot vaihtamiseksi.

- Jännitteenalaisten ja eristettyjen osien suojat tulee asentaa niin, ettei niiden irrotus onnistu ilman työkaluja.
- Liitä verkkojohto pistorasiaan vasta sitten, kun asennus on tehty. Varmista, että pistorasiaan on esteetön pääsy asennuksen jälkeen.
- Jos pistorasia on löysästi kiinni, älä yhdistä siihen pistoketta.
- Älä kytke laitetta irti vetämällä virtajohdosta. Vedä aina verkkopistokkeesta.

Käyttö

⚠ Varoitus! Henkilövahinkojen, palovammojen ja sähköiskujen vaara.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit, merkit ja suojakalvot (jos olemassa) ennen käyttöönottoa.
- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön
- Älä muuta laitteen määrittäjäsiä.
- Varmista, ettei tuuletusaukoissa ole esteitä.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa toiminnan aikana.
- Kytke keittoalue aina pois päältä-asentoon käytön jälkeen.
- Älä luota pannun tunnistukseen.
- Älä aseta ruokavälineitä tai kattiloiden kansia keittoalueille. Ne voivat kuumentua.
- Älä käytä laitetta märillä käsillä tai kun laite on kosketuksissa veden kanssa.
- Älä käytä laitetta työtasona tai säilytystasona.
- Jos laitteen pinnassa on säröjä, irrota laite välittömästi sähköverkosta. Täten vältetään sähköiskut.
- Sydämentahdistinta käyttävien käyttäjien on pidettävä vähintään 30 cm:n etäisyys induktiokeittoalueisiin, kun laite on toiminnassa.
- Öljy voi roiskua, jos laitat ruoka-aineisia kuumaan öljyyn.

⚠ Varoitus! Tulipalo- ja räjähdysvaara.

- Kuumista rasvoista ja öljyistä voi päästä syttyviä höyryjä. Pidä liekit tai kuumat kohteet kaukana rasvoista ja öljyistä, kun käytät niitä ruoanvalmistukseen.
- Erittäin kuumasta öljystä pääsevät höyryt voivat syyttää äkillisen tulipalon.
- Käytetty öljy, jossa voi olla ruoka-aineksin jäämiä, voi aiheuttaa tulipalon alhaisemmassa lämpötilassa kuin ensimmäistä kertaa käytettävä öljy.
- Älä aseta helposti syttyviä tuotteita tai helposti syttyvän aineen kastelemia tuotteita laitteen lähelle tai sen päälle.

⚠ Varoitus! Laitteen vaurioitumisvaara.

- Älä pidä kuumaa keittoastiaa käyttöpaneelin päällä.
- Älä aseta kuumaa keittoastian kantta keittotason lasipinnalle.
- Älä anna keittoastioiden kiehua kuiviin.
- Älä anna esineiden tai keittoastioiden pudota laitteen päälle. Pinta voi vaurioitua.
- Älä kytke keittoalueita toimintaan keittoastian ollessa tyhjä tai ilman keittoastiaa.
- Älä laita alumiinifoliota laitteen päälle.
- Valuraudasta tai -alumiinista valmistetut tai vaurioituneen pohjan omaavat keittoastiat voivat naarmuttaa lasia/ keraamista pintaa. Nosta ne aina irti keittopinnalta siirtämisen ajaksi.
- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan ruoanlaittoon. Sitä ei saa käyttää muihin tarkoituksiin, kuten esimerkiksi huoneen lämmittämiseen.

Hoito ja puhdistus

- Puhdista laite säännöllisesti, jotta pintamateriaali pysyy hyväkuntoisena.
- Kytke laite pois toiminnasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistusta.
- Älä puhdista laitetta vesisuihkulla tai höyryllä.
- Puhdista laite kostealla pehmeällä liinalla. Käytä vain neutraaleja puhdistusaineita. Älä käytä hankaavia tuotteita tai puhdistusliinoja, liuotinaiteita tai metalliesineitä.

Hävitys

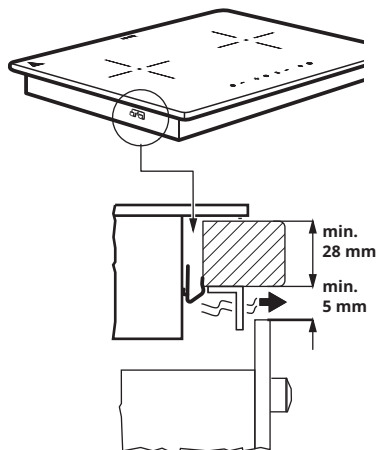
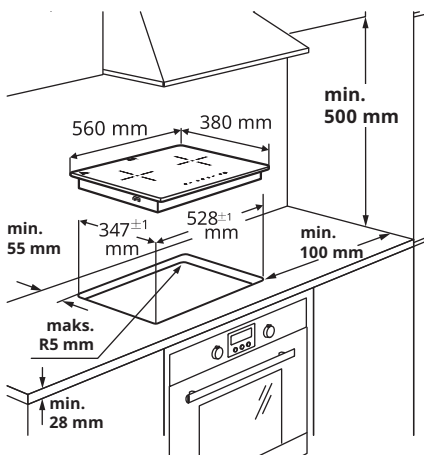
- ⚠ Varoitus!** Loukkaantumisen tai tukehtumisen riski.

- Tiedustele paikalliselta viranomaiselta, miten laite tulee hävittää oikein.
- Irrota laite virransyötöstä.
- Leikkaa virtajohto laitteen läheltä ja hävitä se.

Asennus

- ⚠ Varoitus!** Katso turvallisuutta koskevat luvut.

Yleiset tiedot

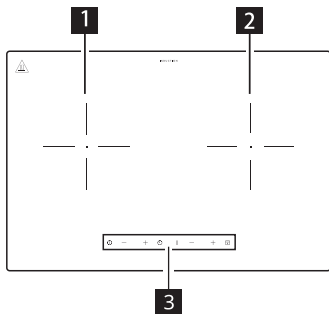


- i** Asennuksessa on noudatettava käyttömaassa vallalla olevia lakeja, määräyksiä, direktiivejä ja standardeja (sähköturvallisuuteen liittyvät säännöt ja määräykset, asianmukainen kierrätys määräysten mukaisesti jne.)!

- Jos keittotason alapuolella ei ole uunia, asenna laitteen alapuolelle erotuslevy kokoamisohjeiden mukaisesti.
 - Älä käytä silikonitiivistettä laitteen ja työtason välissä.
- Katso lisätietoa kokoamisohjeista.

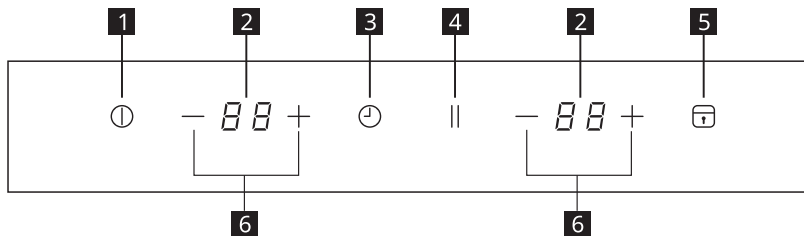
Tuotteen kuvaus

Keittoalueet



- 1** Vasen keittoalue (145 mm) 1200 W
- 2** Oikea keittoalue (150 mm) 2000 W
- 3** Käyttöpaneeli

Käyttöpaneelin kuvaus



- 1** Päälle / pois päältä
- 2** Tehotaso/ajastinnäyttö
- 3** Ajastinohjaus
- 4** Tauko
- 5** Lukko/lapsilukko
- 6** Tehotason asettaminen +/-

Kosketuspainikkeet ja näytöt

Keittotasoa käytetään kosketuspainikkeita koskettamalla. Laite vahvistaa uuden toiminnon valitsemisen näyttömerkintöjen ja äänimerkkien (lyhyt piippaus) avulla.



Ilmaisimet

Astia on väärin asetettu tai sitä ei ole


Symboli ilmestyy, jos astia ei sovellu induktioliedelle, sitä ei ole asetettu oikein tai sen koko ei vastaa valitun keittoalueen kokoa. Jos astiaa ei tunnisteta 30 sekunnin kuluessa valinnan jälkeen, keittoalue kytketty pois päältä.

Jälkilämpö

Jos näytössä näkyy "H", keittoalue on vielä kuuma. Näyttö sammuu, kun keittoalue jäähtyy.

 **Varoitus!** Jälkilämmön aiheuttama palovammavaara! Kun laite sammutetaan, keittoalueet tarvitsevat aikaa jäähtyä kunnolla. Pidä silmällä jälkilämmön merkkivaloa .

Jälkilämpöä voi käyttää ruoan sulattamiseen ja lämpimänä pitämiseen.

Älä kytke laitetta irti ennen kuin merkintä  on poistunut näytöstä.

Päivittäinen käyttö



Pistorasiaan kytkeminen

1. Kun pistoke on kytketty sähköverkkoon, lapsilukko aktivoituu. Kytket lapsilukon pois päältä pitämällä lapsilukkopainiketta painettuna 2 sekunnin ajan.

PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ

1. Kun PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painiketta painetaan, näytöllä näkyy valmiustilan merkinä "0" ja virran merkkivalo syttyy. Jos haluttua lämpötilan asetusta ei valita yhden minuutin kuluessa, keittotaso sammuu automaattisesti ilman PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painikkeen painamista.
2. Paina PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painiketta käytön aikana sammuttaaksesi keittotason.



Tehotaso / ajastimen asettaminen

1. Paina — tai + -painiketta säätääksesi lämpötilaa tai ajastinta käytön aikana.

2. — -painiketta painettaessa tehotaso siirtyy suoraan arvoon 9. — -painiketta painettaessa tehotaso laskee 9:stä 0:aan.
3. + -painiketta painettaessa tehotaso nousee 0:sta. + -painiketta painettaessa tehotaso nousee 0:sta 9:ään.



Lukitustoiminto

Voit lukita ohjauspaneelin keittoalueiden käytön ajaksi. Tämä estää lämpötila-asetuksen tahattomat muutokset. Keittotaso voidaan edelleen sammuttaa PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painikkeen avulla.

Lukitustoiminnon aktivoiminen:

1. Aseta haluamasi lämpötila-asetus.
2. Aktivoi lukitustoiminto pitämällä lukituspainiketta painettuna 2 sekunnin ajan. Lukitus on aktivoitu, kun painikkeen valo palaa ja laite antaa äänimerkin. Lukitus pysyy päällä myös ajastinpainiketta painettaessa.

Lukitustoiminnon passivoiminen:

1. Poista lukitustoiminto pitämällä lukituspainiketta painettuna 2 sekunnin ajan. Lukitus on poistettu, kun lukituksen merkkivalo sammuu ja laite antaa äänimerkin.
2. Lämpötilan asetus palaa aiempaan arvoonsa.

Lapsilukkotoiminto

Ohjauspaneeli voidaan pitää lukittuna myös, kun keittotaso ei ole käytössä. Tämä toiminto estää laitteen tahattoman käytön.

Lapsilukon kytkeminen päälle

1. Aktivoi laite PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painikkeen avulla. Älä aseta mitään tehotasoa.
2. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on päällä, kun lukkopainikkeen merkkivalo palaa ja kuuluu merkkiäänä.
3. Passivoi laite PÄÄLLE / POIS PÄÄLTÄ-painikkeen avulla.

Lapsilukon poistaminen käytöstä

1. Pidä lukkopainiketta painettuna 3 sekunnin ajan. Toiminto on pois päältä, kun lukkopainikkeen merkkivalo sammuu ja kuuluu merkkiäänä.

**Tauko**

1. Kun taukopainiketta painetaan käytön aikana, näytöllä näkyy "...” ja keittotason toiminta keskeytyy tilapäisesti. Keittotason lopettaa lämmittämisen ja virransyöttö keskeytyy.
2. Painikkeen painaminen uudelleen palauttaa aiemmat ruoanlaittoasetukset.
3. Jos et palauta toimintaa painamalla taukopainiketta 10 minuutin kuluessa taukotilassa, keittotaso siirtyä valmiustilaan.
4. Taukotoiminto aktivoituu kummallakin keittoalueella samanaikaisesti.

**Ajastin**

1. Ajastintoiminnon avulla voidaan asettaa enintään 99 minuutin ajastin. Aktivoi ajastin painamalla ajastinpainiketta. Kummankin keittoalueen näytössä näkyy "00".
2. Aseta ajastimen aika + ja — -painikkeiden avulla. Jos aikaa ei aseteta viiden sekunnin kuluessa, ajastintoiminto peruutetaan.
3. Aseta haluamasi aika lisäämällä minuuotteja + -painikkeella arvosta 00 minuuttia alkaen. Kun + -painiketta painetaan pidempään, ajan asetukseen lisätään 10 minuuttia. Vähennä aikaa 99 minuutista alkaen painamalla — -painiketta. Kun — -painiketta painetaan pidempään, ajan asetuksesta vähennetään 10 minuuttia.
4. Ajastintilassa näytöllä näytetään vuorotellen tehotaso ja aika. Kun tehotaso lasketaan arvoon "0", myös ajastin sammuu.
5. Kun ajastin on poistettu käytöstä, keittotaso antaa 3 merkkiäänä ja sammuu automaattisesti.
6. Jos molemmat keittoalueet ovat ajastustilassa, laitteesta kuuluu 3 merkkiäänä, kun ensimmäinen alue saavuttaa arvon "0", jonka jälkeen se sammuu. Toinen keittoalue pysyy ajastustilassa, kunnes asetettu aika on kulunut loppuun.

Automaattinen sammutus**Tämä toiminto sammuttaa keittotason automaattisesti, kun:**

- lämpötilaa ei aseteta minuutin kuluessa siitä, kun keittotaso on kytketty päälle.
- keittotasoa ei kytketä pois päältä tai lämpötilaa muuteta kahden tunnin kuluessa tai kun ylikuumenemista esiintyy (esim. kattilan kiehuttua tyhjäksi).


Keittoastioita koskevat ohjeet

⚠ Varoitus! Katso turvallisuutta koskevat luvut.

Käytettävät astiat

Käytä vain kattiloita ja pannuja, joiden pohja on tehty ferromagneettisesta materiaalista ja jotka soveltuvat käytettäväksi induktiokeittotasojen kanssa:

- valurauta
- emaloitu teräs
- hiiliteräs
- ruostumaton teräs (ei kuitenkaan kaikki)
- alumiini, jossa on ferromagneettinen pinnoite tai ferromagneettinen levy

Näet kattilan tai pannun soveltuvuuden yleensä -symbolista (painettu tavallisesti astian pohjaan). Voit myös kokeilla pysyvästi magneetti kiinni pohjassa. Jos se tarttuu kiinni, astia soveltuu induktiokeittotasolle.

Optimaalisen tehon saat, kun käytät kattiloita ja pannuja, joiden pohja on tasainen, jolloin lämpö jakaantuu tasaisesti. Pohjan epätasaisuus vaikuttaa sähkön- ja lämmönjohtavuuteen.

Käyttö

Kattilan/pannun pohjan vähimmäishalkaisija eri keittoalueilla

Keittotason moitteettoman toiminnan varmistamiseksi astian on peitettävä yksi tai useampi lieden pintaan merkityistä viitepisteistä ja astian läpimitan on oltava riittävän suuri.

Käytä aina keittoaluetta, joka vastaa parhaiten kattilan pohjan halkaisijaa.

Keittoalue	Suosittelu keittoastian halkaisija [mm]
Vasen keittoalue	120–200
Oikea keittoalue	120–200

Tyhjät tai ohutpohjaiset kattilat/pannut

Älä käytä tyhjiä tai ohutpohjaisia kattiloita/pannuja keittotasolla, koska laite ei silloin pysty tunnistamaan lämpötilaa tai kytkeytymään pois päältä automaattisesti, jos lämpötila on liian korkea. Tämä vahingoittaa pannua tai keittotason pintaa. Jos näin tapahtuu, älä koske mihinkään vaan odota kaikkien komponenttien jäähtymistä.

Jos näkyviin tulee virheilmoitus, katso kohtaa "Vianmäärittäminen".

Vinkkejä

Äänet käytön aikana

Kun keittoalue on päällä, se voi surista hetken aikaa. Tämä on kaikkien keraamisten keittoalueiden ominaisuus, eikä se vaikuta laitteen toimintaan tai sen käyttöikään. Ääni riippuu käytetystä keittoastiasta. Jos se aiheuttaa merkittävää häiriötä, keittoastian vaihtaminen voi auttaa.








Hoito ja puhdistus

- ⚠ **Varoitus!** Sammuta laite ja anna sen jäähtyä ennen kuin kytket sen irti.
- ⚠ **Varoitus!** Sammuta laite ja anna sen jäähtyä ennen laitteen puhdistamista.
- ⚠ **Varoitus!** Turvallisuussyistä laitetta ei saa puhdistaa höyrypuhdistimilla tai painepesureilla.
- ⚠ **Varoitus!** Terävät esineet ja hankaavat puhdistusaineet vahingoittavat laitetta. Puhdista laite ja poista ruoantähteet vedellä ja astianpesuaineella aina käytön jälkeen. Poista myös puhdistusainejäämät!
- ⓘ Keraamisessa lasissa olevat naarmut ja tummat tahrat, joita ei voida poistaa, eivät vaikuta laitteen toimintaan.

Lian ja pinttyneen lian poistaminen:


- Sokerisen ruoan, muovin ja folion jäämät on poistettava heti. Paras työkalu lasipinnan puhdistukseen on kaavin (ei toimiteta laitteen mukana). Pitele kaavinta pienessä kulmassa keraamiseen lasipintaan nähden ja poista lika liu'uttamalla terää pintaa pitkin. Pyyhi laite kostealla liinalla ja pienellä määrällä astianpesuainetta. Kuivaa laite lopuksi puhtaalla liinalla.
- Kalkki, vesirenkaat, rasvaroiskeet ja metallimaiset kiiltävät läiskät tulee poistaa keraamiselle lasille tai ruostumattomalle teräkselle tarkoitettulla puhdistusaineella, kun laite on jäähtynyt.

Vianmääritys

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laitte ei toimi.	Kodissasi on tapahtunut sähkökatko tai oikosulku.	
	Laitetta ei ole liitetty pistorasiaan oikein.	Tarkista virtalähteen ja keittotason väliset liitännät.
	Laitteen päälle kytkemisestä on kulunut yli 10 sekuntia.	Kytke laite uudelleen päälle.
	Lapsilukko on kytketty päälle.	Kytke lapsilukko pois päältä. (Katso kohta "Lapsilukkotoiminto").
	Useita painikkeita kosketettiin samanaikaisesti.	Kosketa vain yhtä painiketta kerrallaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus:  → 	Keittoastia ei sovellu induktioon.	Käytä induktioon sopivaa keittoastiaa.
	Ei keittoastiaa keittoalueella tai keittoastian halkaisija on alle 120 mm.	Aseta keittoalueelle keittoastia.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus: 	IGBT:n lämpötila-anturi on oikosulussa tai sen virtapiiri on avoin.	Kytke laite pois päältä ja kytke takaisin päälle 5 minuutin kuluttua. Jos E2 ei häviä, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus: 	Sähkövirta ylittää arvon AC 270 V.	Vaihda virtalähde sopivampaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus: 	Verkkovirransyöttö on alle AC 95 V.	Vaihda virtalähde sopivampaan.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus: 	Laitteen lämpötila-anturi on oikosulussa tai sen virtapiiri on avoin.	Kytke laite pois päältä ja kytke takaisin päälle 5 minuutin kuluttua. Jos E2 ei häviä, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.
Laitte lopettaa toiminnan. Virheilmoitus: 	Sisäinen poikkeus	Kytke laite pois päältä ja kytke takaisin päälle 5 minuutin kuluttua. Jos E0 ei häviä, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.

Virhekoodi näkyy, kun keittotaso on päällä ja virhe tunnistetaan. E ja numerot näkyvät hetken (1 sekunnin) ja kiertävät näytössä.

Jos laitteen käytössä ilmenee vikaa, yritä ensin selvittää ongelma itse vianmääritysohjeiden avulla. Jos ongelma ei ratkea, ota yhteyttä lähimpään IKEA-myymälään.

 Jälleenmyyjä ei takuuajanakaan huolla laitetta ilman lisämaksua, jos laitetta on käytetty väärin.

Tekniset tiedot

Nimellisteho	3200 W
Nimellisjännite	220 - 240 V~
Nimellistaajuus	50 - 60 Hz
Syvyys	560 mm
Leveys	380 mm
Korkeus	57 mm
Nettopaino	6,5 kg

Energiatohokkuus

Mallin yksilöinti		LAGAN 705-060-96
Keittotason tyyppi		Kalusteeseen asennettava keittotaso
Keittoalueiden määrä		2
Kuumennustekniikka		Induktio
Pyöreiden keittoalueiden halkaisija (Ø)	Vasen Oikea	14,0 cm 15,0 cm
Energiankulutus keittoaluetta kohden (EC electric cooking)	Vasen Oikea	186,9 Wh/kg 190,3 Wh/kg
Keittotason energiankulutus (EC electric hob)		188,6 Wh/Kg

Tuotetiedot EU-asetuksen 66/2014 mukaan Viitestandardit:



EN/IEC-60350-2



Tämä laite on suunniteltu, valmistettu ja myyty ETY-direktiivien mukaisesti.

Tekniset tiedot löytyvät tuotteen pohjaan kiinnitetystä tyyppikilvestä.

Ympäristönsuojelu

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty symbolilla . Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut. Älä hävitä kotitalousjätteen mukana laitteita, joissa on symboli . Vie tuote paikalliseen kierrätyspisteeseen tai ota yhteys paikalliseen viranomaiseen.

Energiansäästö

Voit säästää energiaa jokapäiväisen ruoanvalmistuksen aikana seuraavia vinkkejä noudattamalla.

- Kuumenna vettä vain tarvitsemasi määrä.
- Mikäli mahdollista, peitä keittoastia aina kannella.
- Aseta keittoastia keittoalueelle ennen alueen kytkemistä toimintaan.
- Aseta pieni keittoastia pienemmälle keittoalueelle.
- Aseta keittoastia suoraan keittoalueen keskelle.
- Käytä jälkilämpöä ruoan pitämiseksi lämpimänä tai ruoan sulattamiseksi.

IKEA-takuu

Kuinka kauan IKEA-takuu on voimassa?

Tämä takuu on voimassa 2 vuotta IKEA-myymälistä hankitun laitteen alkuperäisestä ostopäivästä lähtien, ellei kansallisessa lainsäädännössä toisin säädetä. Käy osoitteessa IKEA.com ja katso omaa maatasi koskevat ehdot. Todisteeksi vaaditaan alkuperäinen ostokuitti. Jos takuukauden aikana tehdään huoltotyö, se ei pidennä laitteen takuu-aikaa.

Kuka vastaa takuupalvelusta?

Ota yhteys lähimpään IKEA-myymäliin.

Mitä tämä takuu kattaa?

Takuu kattaa laitteessa esiintyvät viat, jotka ovat aiheutuneet valmistus- tai materiaalivirheistä IKEAsta ostopäivän jälkeen. Tämä takuu koskee vain kotitalouskäyttöä. Poikkeukset on määritetty kohdassa "Mitä tämä takuu ei kata?" Takuuajana vian korjaamisesta aiheutuvat kustannukset, esim. korjaukset, varaosat, työ ja matkakulut, kuuluvat takuun piiriin sillä ehdolla, että laite on korjattavissa ilman erityiskuluja. Korvatuista osista tulee IKEA:n omaisuutta.

Mitä IKEA tekee ongelman ratkaisemiseksi?

IKEA tarkistaa tuotteen ja päättää, omaan harkintaansa perustuen, onko kattaako takuu tuotteen. Mikäli näin on, IKEA oman harkintansa mukaan joko korjaa viallisen tuotteen tai vaihtaa sen uuteen samanlaiseen tai vastaavaan tuotteeseen.

Mitä tämä takuu ei kata?

- Normaalia kulumista.
- Normaalia kulumista. Tahallisia tai huolimattomuudesta aiheutuneita vahinkoja, käyttöohjeiden noudattamisen laiminlyömisestä, virheellisestä asennuksesta tai väärään jännitteeseen liittämistä aiheutuneita vahinkoja, kemiallisesta tai sähkökemiallisesta reaktiosta, ruosteesta, syöpmisestä tai vesivahingoista aiheutuneita vahinkoja, mukaan lukien, mutta näihin rajoittumatta, syöttöveden liiallisesta kalkkipitoisuudesta tai epänormaaleista ympäristöolosuhteista aiheutuneita vahinkoja.
- Kulutushyödykkeinä pidettäviä osia, kuten paristoja ja lamppeja.
- Ei-toiminnallisten ja koristeellisten osien vikoja, jotka eivät vaikuta kodinkoneen normaaliin käyttöön, esim. naarmuja ja värieroja.

- Vieraiden esineiden tai aineiden tai suodattimissa, tyhjennysjärjestelmissä tai pesuainelokeroissa olevien tukosten poistamisen tai kodinkoneen puhdistuksen aiheuttamia satunnaisia vahinkoja.
- Seuraavia osia koskevia vahinkoja: lasikeraaminen taso, varusteet, astia- ja ruokailuvälinekorit, vedenotto- ja tyhjennysletkut, tiivisteet, lamput ja lampun suojukset, näytöt, kytkimet, kuoret ja niiden osat. Tämä pätee, ellei näiden vahinkojen voida todistaa syntyneen valmistusvirheiden vuoksi.
- Muiden kuin nimettyjen palveluntarjoajien ja/tai valtuutetun huoltokumppanin tekemiä korjauksia tai korjauksia, joissa ei ole käytetty alkuperäisiä varaosia.
- Virheellisestä tai ohjeiden vastaisesta asennuksesta johtuneita korjauksia.
- Muussa kuin kotitalouskäytössä eli ammattimaisessa käytössä syntyneitä vikoja.
- Kuljetusvaurioita. Jos asiakas kuljettaa tuotteen kotiinsa tai muuhun osoitteeseen, IKEA ei vastaa kuljetuksen aikana mahdollisesti syntyvistä vahingoista. Jos IKEA kuitenkin toimittaa tuotteen asiakkaan toimitusosoitteeseen, IKEA (ei tämä takuu) vastaa toimituksen aikana tuotteelle syntyneistä vahingoista.
- Kustannuksia, jotka syntyvät IKEA-laitteen asentamisesta paikalleen. Jos IKEAn palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike korjaa tai vaihtaa laitteen tämän takuun ehtojen mukaisesti, palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike asentaa tarvittaessa korjatun laitteen uudelleen tai asentaa korvaavan laitteen.

Miten kansallista lakia sovelletaan?

IKEAn takuu antaa sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, jotka kattavat tai ylittävät kaikki paikallisen lainsäädännön vaatimukset. Nämä ehdot eivät kuitenkaan rajoita millään tavalla kuluttajansuojalaissa määritettyjä kuluttajan oikeuksia.

Voimassaoloalue

Palvelut laitteille, jotka on hankittu yhdessä EU-maassa ja siirretty toiseen EU-maahan, tuotetaan uuden maan normaalien takuuehtojen mukaisesti. Palvelun suoritusvelvollisuus takuun rajoissa on olemassa vain, jos:

- laite vastaa sen maan teknisiä vaatimuksia, jossa takuuvaatimus tehdään;
- asennusohjeiden ja käyttöoppaan turvallisuusohjeiden mukaisesti.

IKEA-laitteiden HUOLTO

Ota yhteys IKEAan, kun:

- teet tämän takuun alaisen korvausvaatimuksen;
- haluat pyytää lisäohjeita koskien IKEA-kodinkoneiden toimintoja.

Varmistaaksemme, että saat parhaan mahdollisen avun, pyydämme tutustumaan huolellisesti asennusohjeisiin ja/tai käyttöohjeisiin ennen yhteydenottoa.

Huoltoliikkeiden yhteystiedot



IKEAn huoltopalvelu auttaa sinua puhelimitse laitteesi perusvianmäärityksessä. Paikallisen myymäläsi puhelinnumeron ja aukioloajat löydät IKEA-kuvastosta tai osoitteesta www.ikea.com.

Nopean palvelun takaamiseksi ilmoita aina laitteesi arvokilvessä oleva IKEAN tuotenumero (8-numeroinen koodi).

PIDÄ OSTOKUITTI TALLESSA!

Ostokuitti on ostotodistus, ja se vaaditaan takuuta varten. Lisäksi ostokuitissa on mainittu IKEA-tavaratalon nimi ja kunkin ostetun laitteen tuotenumero (8-numeroinen koodi).

Tarvitsetko lisäapua?

Jos sinulla on kysymyksiä, jotka eivät liity kodinkoneen huoltoon, ota yhteys IKEA-asiakaspalveluun. Ennen yhteydenottoa tutustu huolellisesti laitteen mukana tuleviin ohjekirjoihin.

Innehåll

Säkerhetsinformation	46	Skötsel och rengöring	55
Säkerhetsanvisningar	48	Felsökning	56
Installation	50	Tekniska data	57
Beskrivning av produkten	51	Energieffektivitet	57
Indikeringar	52	Miljöhänsyn	58
Daglig användning	52	IKEA-garanti	58
Vägledning för kokkärl	54		

Kan ändras utan föregående meddelande.

Säkerhetsinformation

Läs denna bruksanvisning noggrant före installation och användning av produkten. Tillverkaren ansvarar inte om felaktig installation och användning orsakar personskador och materiella skador. Försvara alltid bruksanvisningen tillsammans med produkten för framtida referens.

Säkerhet för barn och personer med nedsatt förmåga

- Barn från 8 års ålder och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, kan använda produkten under uppsikt eller om de har fått instruktioner om hur produkten kan användas på ett säkert sätt och förutsatt att de förstår vilka faror det innebär. Barn får inte leka med spisen. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan uppsikt.
- Barn under 8 år ska hållas borta från spisen om de inte är under ständig uppsikt.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Håll all förpackning borta från barn och kassera den på lämpligt sätt.
- Håll barn och husdjur borta från spisen när den används eller när den svalnar. Tillgängliga delar kan bli varma under användning.
- Om spisen har en barnsäkerhetsanordning bör den aktiveras.


- Barn får inte utföra rengöring och användarunderhåll av produkten utan övervakning.


Säkerhetsföreskrifter

- **VARNING:** Spisen och dess åtkomliga delar kan bli heta under användning. Var försiktig så att du inte råkar ta på värmeelementen.
- Använd inte spisen med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.
- **VARNING:** Att laga mat utan uppsikt på en häll med fett eller olja kan vara farligt och leda till brand.
- Försök **ALDRIG** släcka eventuell eld med vatten, utan stäng i stället av spisen och täck lågan med ett lock eller en brandfilt.
- **VARNING!** Matlagingsprocessen måste övervakas. En kort matlagingsprocess ska övervakas kontinuerligt.
- **VARNING:** Brandrisk: Förvara inte föremål på matlagingsytorna.
- Metallföremål som knivar, gafflar, skedar och lock får inte placeras på hällens yta eftersom de kan bli heta.
- Använd inte spisen innan den monteras i den inbyggda strukturen.
- Koppla bort spisen från elförsörjningen för underhåll.
- Använd inte en ångrengöringsmaskin för att rengöra apparaten.
- Stäng av hällelementet efter användning genom att använda dess kontrollreglage och förlita dig inte på kärldetektorn.
- Om glaskeramikyta/glasytan är sprucken ska du stänga av spisen och koppla bort den från elnätet.
- Om strömsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess serviceagent eller annan behörig person för att undvika fara.
- **VARNING:** Använd endast hällskydd från spistillverkaren eller som rekommenderas i tillverkarens bruksanvisning som lämpliga, eller hällskydd som medföljer spisen. Användning av olämpliga skydd kan orsaka olyckor.

Säkerhetsanvisningar


Installation

 **Varning!** Installation av uttag. Garantera att en strömförsörjning på minst 16 A är tillgänglig.

 Följ monteringsanvisningarna som medföljer spisen.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Bibehåll minsta avstånd från andra apparater och enheter.
- Var alltid försiktig när du flyttar produkten eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och stängda skor.
- Försegla de skurna ytorna med ett tätningsmedel för att förhindra att fukt orsakar svullnad.
- Skydda undersidan på spisen från ånga och fukt.
- Montera inte spisen intill en dörr eller under ett fönster. Detta förhindrar att heta köksredskap faller ned från spisen när dörren eller fönstret öppnas.
- Se till att utrymmet under hällen är tillräckligt för luftcirkulation.
- Spisens undersida kan bli varm. Om spisen är monterad ovanför lådor ska du se till att montera en icke brännbar separationspanel under den för att förhindra åtkomst till undersidan.

Elanslutning

 **Varning!** Risk för brand och elektrisk stöt.

- Produkten måste vara jordad.
- Innan du utför någon åtgärd ska du se till att spisen är bortkopplad från eluttaget.
- Se till att parametrarna på typskylten är kompatibla med eluttagens märkdata.
- Se till att spisen är korrekt monterad. En lös och felaktig strömkabel eller -kontakt (om tillämpligt) kan göra terminalen för varm.
- Använd rätt strömkabel.
- Låt inte strömkabeln trassla in sig.
- Se till att ett skyddet mot elektrisk stöt är monterat.
- Se till att strömkabeln eller -kontakten (om tillämpligt) inte rör vid den heta spisen eller de heta köksredskapen när du ansluter den till de närmaste eluttagen.
- Använd inte grenuttag eller förlängningsladdar.
- Se till att du inte skadar eluttaget (om tillämpligt) eller strömkabeln. Kontakta vårt auktoriserade servicecenter eller en elektriker för att byta ut en skadad strömkabel.

- Skyddet mot elektrisk stöt från strömförande och isolerade delar måste fästas på ett sådant sätt att det inte kan tas bort utan verktyg.
- Anslut inte stickkontakten till eluttaget förrän i slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Anslut inte strömkontakten om eluttaget är löst.
- Dra inte i strömkabeln för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.
- Varma fetter och olja kan frigöra brandfarliga ångor. Håll öppen eld eller uppvärmda föremål borta från fetter och oljor när du lagar mat med dem.
- Ångorna som mycket het olja släpper ut kan orsaka spontan förbränning.
- Använd olja, som kan innehålla matrester, kan orsaka brand vid en lägre temperatur än olja som används för första gången.
- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på produkten.

⚠ Varning! Risk för skador på spisen.

Använd

⚠ Varning! Risk för personskador, brännskador och elektrisk stöt.

- Ta bort all förpackning, märkning och skyddsfilm (om tillämpligt) före första användning.
- Den här spisen är endast avsedd för hushållsbruk.
- Ändra inte produktens specifikationer.
- Se till att ventilationsöppningarna inte är blockerade.
- Låt inte spisen vara oöversiktlig under användning.
- Stäng "av" matlagingszonerna efter varje användning.
- Förlita dig inte på kärldetektorn.
- Placera inte bestick eller kastruller på matlagingszonerna. De kan bli heta.
- Använd inte spisen med våta händer eller när den har kontakt med vatten.
- Använd inte spisen som arbetsytta eller förvaringsytta.
- Om ytan på spisen är sprucken ska du omedelbart koppla bort den från eluttaget. Detta för att förhindra en elektrisk stöt.
- Användare med en pacemaker måste hålla ett avstånd på minst 30 cm från induktionszonerna när spisen är i drift.
- När du lägger ned mat i varm olja kan den skvätta.
- Placera inte heta kokkäril på kontrollpanelen.
- Placera inte ett varmt lock på glasytan på hällen.
- Låt inte kokkäril koka till de blir torra.
- Var försiktig så att inga föremål eller kokkäril faller på spisen. Ytan kan skadas.
- Aktivera inte matlagingszonerna med tomma kokkäril eller utan kokkäril.
- Placera inte aluminiumfolie på spisen.
- Kokkäril i gjutjärn, aluminium eller med en skadad botten kan orsaka repor på glas/glaskeramiken. Lyft alltid dessa föremål när du måste flytta dem på matlagingsytan.
- Denna spis är endast avsedd för matlagning. Den får inte användas för andra ändamål såsom rumsuppvärmning.

Skötsel och rengöring

- Rengör spisen regelbundet för att förhindra att ytans material försämras.
- Stäng av spisen och låt den svalna innan rengöring.
- Spruta inte vatten eller ånga för att rengöra produkten.
- Rengör produkten med en fuktig, mjuk trasa. Använd bara neutrala rengöringsmedel. Använd inte produkter med slip-effekt, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål.

⚠ Varning! Risk för brand och explosion.

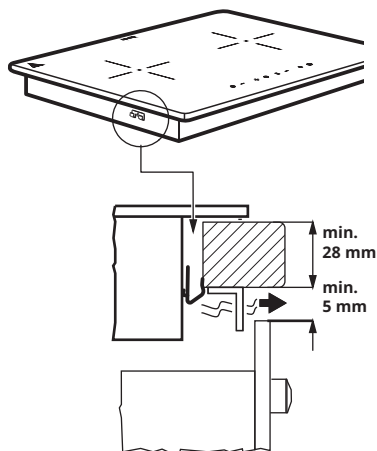
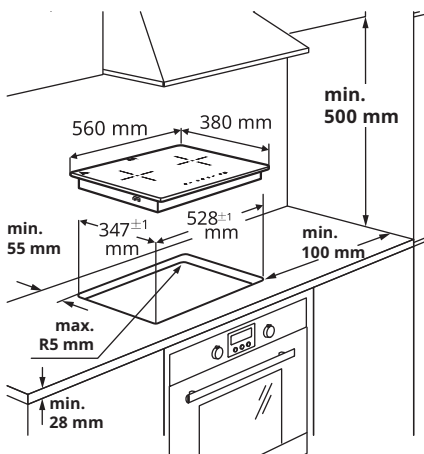
Kassering

⚠ Varning! Risk för kvävning eller skador.

- Kontakta kommunen för information om hur produkten ska kasseras på rätt sätt.
- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av strömkabeln nära apparaten och kassera den.

Installation

⚠ Varning! Se kapitlen om Säkerhet.

Allmän information

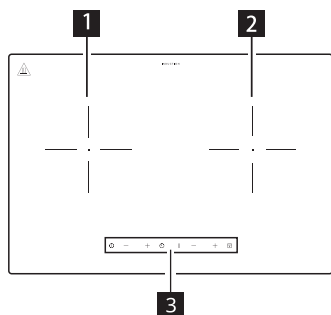
i Installationsprocessen måste följa de lagar, förordningar, direktiv och standarder (elektriska säkerhetsregler och förordningar, lämplig återvinning i enlighet med förordningar etc.) som gäller i det land där apparaten används!

- Se monteringsanvisningen för mer information om monteringen.

- Om det inte finns någon ugn under hällen ska du montera en separationspanel under spisen enligt monteringsanvisningen.
- Använd inte silikonbaserat tätningsmedel mellan spisen och bänkskivan.

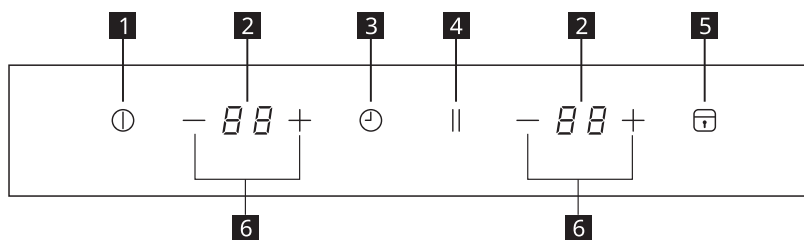
Beskrivning av produkten

Matlagningstans layout



- 1** Vänster matlagningszon (145 mm) 1200 W
- 2** Höger matlagningszon (150 mm) 2000 W
- 3** Kontrollpanel

Kontrollpanelens layout



- 1** På/Av
- 2** Effektnivå/display med timer
- 3** Timerkontroll
- 4** Paus
- 5** Lås/barnlås
- 6** Inställningar för effektnivå +/-

Fält och displayer för touchkontrollsensorn

Hällen kontrolleras genom att trycka på sensorfält. Displayer och akustiska signaler (korta pip) bekräftar valet av en funktion.


Indikeringar

Grytan är felaktigt placerad eller saknas


Denna symbol visas om grytan inte är lämplig för användning på en induktionshäll, inte är korrekt placerad eller inte har en lämplig storlek för den valda matlagningssonen. Om ingen gryta upptäcks inom 30 sekunder efter valet stängs matlagningssonen av.

H Restvärme

Om displayen visar "H" är matlagningssonen fortfarande varm. När matlagningssonen svalnar slöcknar displayen.

⚠ Varning! Risk för brännskador från restvärme! Efter att du stänger av hällen behöver matlagningssonen lite tid att svalna. Titta på restvärmeindikatorn .

Använd restvärmen för smältning och för att hålla mat varm.

Dra inte ut sladden till hällen innan  har försvunnit från displayen.

Daglig användning



Ansluta till eluttag

1. När kontakten har satts in i ett eluttag aktiveras barnlåset. Tryck och håll ned barnlåsknappen i 2 sekunder för att inaktivera.

PÅ/AV

1. Tryck på PÅ/AV-knappen och "0" kommer att visas på displayen för att visa att hällen är i standby-läge. Effektindikeringen kommer att tändas. Om ingen värmeinställning väljs inom 1 minut, kommer hällen att stängas av automatiskt utan att man trycker på PÅ/AV-knappen.
2. Om man trycker på PÅ/AV-knappen under användning, stängs hällen av.



Effektnivå/timerinställningar

1. Tryck på — eller + för att kontrollera värmenivån eller timerinställningen under användning.

2. Tryck på — och strömnivån går direkt till "9". Tryck på — för att sänka effektnivån från "9" till "0".
3. Tryck på + och effektnivån ökar från "0". Tryck på + för att öka effektnivån från "0" till "9".



Låsfunktion

När matlagningssonen används kan du låsa kontrollpanelen. Det förhindrar att värmeinställningen ändras av misstag. Hällen kan fortfarande stängas av med hjälp av PÅ/AV-knappen.

Aktivera låsfunktionen:

1. Ställ in önskad värmeinställning.
2. Aktivera låsfunktionen genom att trycka på och hålla knappen Lås nedtryckt i två sekunder. Låsknappen är aktiverad när indikatorn tänds och ett ljud hörs. Om timerknappen är aktiv kommer den fortsätta att vara på.

Inaktivera låsfunktionen:

1. Avaktivera låsfunktionen genom att trycka på och hålla knappen Lås nedtryckt i två sekunder. Låsknappen är inaktiverad när indikatorn släcks och ett ljud hörs.
2. Värmeinställningen återgår till föregående inställning.

Barnlåsfunktion

Du kan också ha kontrollpanelen låst när hällen inte används. Denna funktion förhindrar att hällen sätts på av misstag.

Aktivera barnlåset

1. Aktivera hällen med PÅ/AV-knappen. Ställ inte in någon effektnivå.
2. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen är aktiverad när Låsknappens indikering tänds och ett ljud hörs.
3. Inaktivera hällen med PÅ/AV-knappen.

Inaktivera barnlåset

1. Håll låsknappen nedtryckt i tre sekunder. Funktionen inaktiveras när Låsknappens indikering släcks och ett ljud hörs.



Paus

1. Tryck på pausknappen under användning så kommer ". ." att visas på displayen och hällen pausas tillfälligt. Hällen stoppar uppvärmningen och ingen effekt tillämpas.
2. Tryck på knappen igen för att gå tillbaka till föregående inställning för matlagning.
3. Om du inte trycker på knappen Paus för att återgå till drift inom tio minuter under pausstatus aktiverar hällen i standby-läge.
4. Pausfunktionen aktiveras för båda matlagningssonerna samtidigt.



Timer

1. Timerfunktionen används för att ställa in matlagningstid på maximalt 99 minuter. Tryck på knappen Timer för att aktivera tidtagningen. Skärmen för båda matlagningssonerna visar "00".
2. Tryck på + eller — för att ställa in timern. Om ingen inställning görs inom 5 sekunder kommer timern att annulleras.
3. För att ställa in önskad timerinställning, tryck på + för att öka siffran för timerinställningen från 00 minuter. Om du gör ett längre tryck på + kommer inställningen att öka med 10 minuter i taget. Tryck på — för att minska siffran för timerinställningen från 99 minuter. Om du gör ett längre tryck på — kommer inställningen att minska med 10 minuter i taget.
4. Under timerinställningen kommer strömnivån och tiden att visas växelvis på displayen. När strömnivån minskas till "0" kommer timern att inaktiveras.
5. När timern inaktiveras kommer hällen att pipa 3 gånger och stängas av automatiskt.
6. Om båda zonerna är i tidtagningsläget och en zon når tiden "0" piper den tre gånger och stängs av. Den andra zonen fortsätter tidtagningen om den inte når sin inställda tid.

Automatisk avstängning

Denna funktion stänger av hällen automatiskt om:

- du inte gör någon värmeinställning inom 1 minut efter att hällen satts på.
- du inte stänger av en matlagningsson eller inte ändrar på värmeinställningen efter 2 timmar eller om överhettning inträffar (t.ex. om en stekpanna torrkokar).


Vägledning för kokkärl

 **Varning!** Se kapitlen om Säkerhet.

Vilka grytor som kan användas

Använd bara grytor och kokkärl med botten tillverkad av ett ferromagnetiskt material som är lämpligt för användning med induktionshällar:

- Gjutjärn
- Emaljerat stål
- Kolstål
- Rostfritt stål (dock inte alla)
- Aluminium med ferromagnetisk beläggning eller ferromagnetisk platta

Titta efter symbolen  (vanligtvis stämplad på botten) för att bestämma om en gryta eller ett kokkärl är lämpligt. Du kan även hålla en magnet mot botten. Om den fastnar på undersidan fungerar kokkärlet på en induktionshäll.

Använd alltid grytor och kokkärl med en platt botten som fördelar värmen jämnt för att säkerställa optimal effektivitet. Om botten är ojämn kommer det att påverka effekten och värmeledningen.

Bruksanvisning

Minsta diameter på grytans/kokkärlets botten för de olika matlagningsområdena

För att säkerställa att hällen fungerar korrekt måste grytan täcka en eller flera av de referenspunkter som anges på hällen. Grytan måste även ha en lämplig minsta diameter.

Använd alltid den matlagningszon som bäst motsvarar diametern på botten av kokkärlet.

Matlagningszon	Rekommenderad diameter på kokkärlet [mm]
Vänster matlagningszon	120 - 200
Höger matlagningszon	120 - 200

Tomma kokkärl eller kokkärl med tunn botten

Använd inte tomma kokkärl eller kokkärl med tunn botten på hällen eftersom den inte kan övervaka temperaturen eller stängas av automatiskt om temperaturen blir för hög vilket skadar kokkärlet eller hällens yta. Rör inte vid något om detta inträffar och vänta tills alla komponenter har svalnat.

Se "Felsökning" om ett felmeddelande visas.

Tips

Oljud vid tillagningen

När en matlagningszon är aktiv kan den brumma en aning. Detta kännetecknar alla matlagningszoner av keramiskt glas och försämrar inte hällens funktion eller livslängd. Oljudet beror på det kokkärl som används. Om det orsakar betydande störningar kan det hjälpa att byta kokkärl.








Skötsel och rengöring

- ⚠ **Varning!** Stäng av hällen och låt den svalna innan sladden dras ur.
- ⚠ **Varning!** Stäng av hällen och låt den svalna innan du rengör den.
- ⚠ **Varning!** Av säkerhetsskäl får hällen inte rengöras med ångblästrare eller högtrycksrengörare.
- ⚠ **Varning!** Vassa föremål och rengöringsmedel med slipeffekt skadar hällen. Rengör hällen och avlägsna rester med vatten och diskmedel efter varje användning. Avlägsna även rester från rengöringsmedel!
- ⓘ Repor eller mörka fläckar på glaskeramiken som inte kan avlägsnas påverkar inte hällens funktion.

Ta bort rester och envisa fläckar:


- Livsmedel som innehåller socker, plast och aluminiumfolie måste tas bort omedelbart. Det bästa verktyget för att rengöra glasytan är en skrapa (medföljer ej hällen). Placera skrapan vinklad mot glaskeramikytan och avlägsna rester genom att låta skrapans blad glida över ytan. Torka av hällen med en fuktad trasa och lite diskmedel. Torka till sist av hällen med en ren trasa tills den är torr.
- Ringar från kalkavlagringar, vattenringar, fettstänk och blanka metalliska fläckar bör avlägsnas efter att hällen har svalnat genom att använda rengöringsmedel för glaskeramik eller rostfritt stål.

Felsökning

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten fungerar ej.	Strömavbrott eller kortslutning i ditt hem.	
	Strömanslutningen till eluttaget är inte korrekt gjord.	Kontrollera att anslutningen till eluttaget är korrekt.
	Drygt 10 sekunder har gått sedan hällen sattes på.	Sätt på hällen igen.
	Barnlåset är på.	Inaktivera barnlåset. (Se avsnittet "Barnlåsfunktion").
	Flera sensorfält har rörts på samma gång.	Tryck bara på ett sensorfält i taget.
Hällen slutar fungera. Felindikering:  → 	Kokkärlet är inte lämpligt för induktion.	Byt ut det mot ett annat kokkärl som lämpar sig för induktion.
	Det finns inget kokkärl på tillagningszonen eller så är kokkärlets diameter mindre än 120 mm.	Placera ett kokkärl på matlagningszonen.
Hällen slutar fungera. Felindikering: 	Temperaturgivaren för IGBT har en kortslutning eller öppen krets.	Stäng av hällen och slå på den igen efter fem minuter. Kontakta närmaste IKEA-varuhus om E2 kvarstår.
Hällen slutar fungera. Felindikering: 	Eluttagets ström är högre än 270 V växelström.	Flytta kontakten till ett lämpligt eluttag.
Hällen slutar fungera. Felindikering: 	Eluttagets ström är lägre än 95 V växelström.	Flytta kontakten till ett lämpligt eluttag.
Hällen slutar fungera. Felindikering: 	Spisen temperaturgivare har en kortslutning eller öppen krets.	Stäng av hällen och slå på den igen efter fem minuter. Kontakta närmaste IKEA-varuhus om E2 kvarstår.
Hällen slutar fungera. Felindikering: 	Inre undantag	Stäng av hällen och slå på den igen efter fem minuter. Kontakta närmaste IKEA-varuhus om E0 kvarstår.

En felkod visas när hällen slås på och ett fel upptäcks. E och ett nummer visas med jämna mellanrum (en sekund) och växlas.

Om det finns ett fel kan du försöka lösa det genom att följa riktlinjerna för felsökning. Kontakta ditt närmaste IKEA-varuhus om problemet inte går att lösa.

 Om du inte har använt apparaten på korrekt sätt, kanske varuhuset inte vidtar åtgärder utan kostnad, även under apparatens garantitid.

Tekniska data


Märkeffekt	3200 W
Spänning	220 V - 240 V~
Frekvens	50 - 60 Hz
Djup	560 mm
Bredd	380 mm
Höjd	57 mm
Nettovikt	6,5 Kg

Energieffektivitet

Modellidentifiering		LAGAN 705-060-96
Typ av häll		Inbyggd häll
Antal matlagningszoner		2
Uppvärmningsteknik		Induktion
Diameter på cirkulära matlagningszoner (Ø)	Vänster Höger	14,0 cm 15,0 cm
Energiförbrukning per matlagningszon (EF vid elektrisk matlagning)	Vänster Höger	186,9 Wh/Kg 190,3 Wh/Kg
Hällens energiförbrukning (EF för hällen)		188,6 Wh/Kg



Information om produkten enligt EU-förordning nr 66/2014 Referensstandarder:

EN/IEC-60350-2

 Denna spis har konstruerats, tillverkats och sålts i enlighet med EEG-direktiven.

De tekniska uppgifterna finns på typskylten på produktens undersida.

Miljöhänsyn

Återvinn material med symbolen . Lägg förpackningen i relevanta behållare för att återvinna den. Hjälp till att skydda miljön och människors hälsa genom att återvinna avfall av elektriska och elektroniska produkter. Det är inte tillåtet att slänga produkter med symbolen  i hushållssoporna. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.

Energisparande

Du kan spara energi under daglig matlagning genom att följa tipsen nedan.

- Använd bara den mängd du behöver när du värmer upp vatten.
- Använd alltid lock på kokkärlen om det är möjligt.
- Placera kokkärlet på matlagningssonen innan du aktiverar den.
- Placera mindre kokkärl på de mindre matlagningssonerna.
- Placera kokkärlet i mitten av matlagningssonen.
- Använd restvärmen för att hålla maten varm eller för att smälta den.

IKEA-garanti

Hur länge är IKEAs garanti giltig?

Garantin är giltig i 2 år från det ursprungliga inköpsdatumet för din apparat hos IKEA, om inte annat anges enligt nationell lag. Gå till IKEA.com för att ta reda på vad som gäller i ditt land. Originalkvittot krävs som inköpsbevis. Om servicearbete utförs under garantin förlänger detta inte apparatens garantitid.

Vem utför service?

Kontakta närmaste IKEA-varuhus.

Vad täcker denna garanti?

Garantin täcker fel på spisen som har orsakats av felaktig konstruktion eller materialfel från inköpsdatumet från IKEA. Denna garanti gäller endast för hushållsbruk. Undantagen anges under rubriken "Vad täcks inte av denna garanti?" Inom garantiperioden täcks kostnaderna för att åtgärda felet, t.ex. reparationer, delar, arbete och resor, förutsatt att spisen är tillgänglig för reparation utan speciella utgifter. Utbytta delar tillfaller IKEA.

Vad gör IKEA för att åtgärda problemet?

IKEA undersöker produkten och beslutar, efter eget godtycke, om den omfattas av denna garanti. Om produkten anses omfattas av garantin, kommer IKEA efter eget godtycke att antingen reparera den

defekta produkten, eller byta ut den mot samma eller en jämförbar produkt.

Vad täcks inte av denna garanti?

- Normalt slitage.
- Skador orsakade avsiktligt eller genom oaktsamhet, genom underlåtenhet att följa bruksanvisningen, felaktig installation eller anslutning till fel spänning, skador orsakade genom kemisk eller elektrokemisk reaktion, rost, korrosion eller vattenskador vilket inkluderar, men inte är begränsat till, skador orsakade av tillförsel av vatten med onormalt hög kalkhalt samt skador orsakade av onormala miljöförhållanden.
- Förbrukningsartiklar, inklusive batterier och lampor.
- Icke-funktionella och dekorativa delar som inte påverkar normalt bruk av vitvaran inklusive repor och eventuella färgskillnader.
- Oavsiktliga skador orsakade av främmande föremål eller ämnen vid rengöring eller rensning av filter, dräneringssystem eller diskmedelsfack.
- Skador på följande delar: keramiskt glas, tillbehör, över- och underkorgar, bestickkorgar, tillförsel- och avloppsslangar, tätningar, lampor och lampskydd, displayer, vred, höljen och delar av höljen. Förutom när sådana skador kan bevisas bero på produktionsfel.

- Reparationer som inte utförts av ett utsett serviceföretag och/eller en auktoriserad servicepartner, eller om andra reservdelar än originaldelar använts.
- Reparationer orsakade av felaktig installation eller installation som inte utförts enligt anvisningarna.
- Användning av vitvaran i ett professionellt sammanhang, dvs ej för hemmabruk.
- Transportskador. Om en kund själv transporterar produkten hem till sig eller till någon annan adress, har IKEA inget ansvar för eventuella skador som kan uppstå under transporten. Om däremot IKEA levererar produkten till kundens leveransadress så täcks eventuella skador som uppstår under den här transporten av IKEA.
- Kostnad för att utföra den initiala installationen av IKEA-vitvaran. Men om en av IKEA utsedd tjänsteleverantör eller dess auktoriserade servicepartner reparerar eller byter ut produkten enligt villkoren i denna garanti kommer tjänsteleverantör eller dess auktoriserade servicepartner, vid behov, att montera tillbaka den reparerade produkten eller ersättningsprodukten.

Så här tillämpas nationella lagar

IKEA-garantin ger dig specifika lagliga rättigheter som täcker eller överskrider lokala lagstadga krav. Den här garantin ger dig särskilda juridiska rättigheter utöver reklamationsrätten.

Garantins internationella giltighet

För spisar som köps i ett EU-land och tas till ett annat EU-land tillhandahålls tjänsterna inom ramen för de normala garantivillkoren i det nya landet. Skyldigheten att utföra tjänster inom garantin gäller endast om spisen uppfyller kraven och är monterad i enlighet med:

- de tekniska specifikationerna i det land där garantianspråket görs;
- monteringsanvisningarna samt användarhandbokens säkerhetsinformation;

KUNDSERVICE för IKEA-produkter

Tveka inte att kontakta IKEA för att:

- göra en servicebegäran enligt denna garanti,
- be om förtydligande om funktioner hos vitvaror från IKEA.

För att vara säker på att vi kan ge dig bästa möjliga hjälp, läs monteringsanvisningarna och/eller användarhandboken noggrant innan du tar kontakt med oss.

Så här når du oss om du behöver vår hjälp



IKEA Kundservicecenter kommer att hjälpa dig per telefon med enkel felsökning för din produkt när du ringer till dem. Telefonnummer och öppettider till ditt lokala IKEA-varuhus finns i IKEA-katalogen och på www.ikea.com.

För att du ska få hjälp snabbare bör du också alltid uppge IKEA:s artikelnummer (8 siffror) som finns på produktens märkplåt.

SPARA ALLTID INKÖPSKVI TTOT!

Det är ditt inköpsbevis och krävs för att garantin ska vara giltig. Detta kvitto anger också IKEA namn och artikelnummer (8 siffror) för varje produkt du har köpt.

Behöver du extra hjälp?

För övriga frågor som inte är relaterade till kundtjänst för vitvaror, ber vi dig kontakta kundtjänst på närmaste IKEA-varuhus. Läs alltid all produktokumentation noggrant innan du kontaktar oss.

Efnisyfirlit

Öryggisupplýsingar	60	Umhirða og þríf	69
Öryggisleiðbeiningar	62	Bilanaleit	70
Uppsetning	64	Tæknileg gögn	71
Vörulýsing	65	Orkunýtni	71
Gaumljós	66	Umhverfismálefni	72
Dagleg notkun	66	IKEA-ábyrgð	72
Leiðbeiningar um potta og pönnur	68		

Með fyrirvara um breytingar.

Öryggisupplýsingar

Áður en heimilistækið er sett upp skal lesa leiðbeiningarnar vandlega. Framleiðandi ber ekki ábyrgð á rangri uppsetningu eða áverkum og skemmdum vegna notkunar. Alltaf skal geyma leiðbeiningarnar með heimilistækinu ef leita þarf í þær síðar.

Öryggi barna og veikburða fólks

- Börn 8 ára og eldri og fólk sem er hreyfihamlað, með skerta skynjun, skert andlega eða skortir reynslu og þekkingu ef það hefur fengið leiðsögn eða leiðbeiningar um örugga notkun ísskápsins og áttar sig á hættunum sem fylgja mega nota ísskápinn. Börn mega ekki leika sér að helluborðinu. Hreinsun og viðhald notanda skulu ekki framkvæmd af börnum án tilsjónar.
- Börnum undir 8 ára aldri skal haldið frá nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Ekki leyfa börnum að leika sér með tækið.
- Geymið allar umbúðir fjarri börnum og fargið þeim á viðeigandi hátt.
- Haldið börnum og gæludýrum frá heimilistækinu þegar það er í gangi eða er að kólna. Fletir þess geta hitnað við notkun.
- Ef barnalæsing er á heimilistækinu skal virkja hana.
- Börn eiga ekki að hreinsa eða framkvæma notandaviðhald á heimilistækinu án eftirlits.

Almennt öryggi

- VIÐVÖRUN: Helluborðið og fletir þess verða heit við notkun. Forðast skal að snerta hitafleti.
- Ekki nota ytri tímastilli eða sérstaka fjarstýringu til að stjórna heimilistækinu.
- VIÐVÖRUN: Hættulegt getur verið að elda á helluborðinu með feiti eða olíu og getur valdið eldsvoða.
- ALDREI skal reyna að slökkva slíkan eld með vatni, heldur slökkva á helluborðinu og kæfa logann, t.d. með loki eða eldvarnarteppi.
- VARÚÐ: Fylgjast verður með eldun. Skammtímaeldun þarf að vakta stöðugt.
- VIÐVÖRUN: Eldhætta: Ekki geyma neitt á eldunarflötum.
- Ekki skal láta málmhluti svo sem hnífa, gaffla, skeiðar eða lok ofan á helluborðið, því að þeir geta orðið heitir.
- Ekki nota innbyggt heimilistæki fyrr en það hefur verið sett upp.
- Takið heimilistækið úr sambandi fyrir viðhald.
- Ekki nota gufu til að þrifa heimilistækið.
- Eftir notkun skal slökkva á helluborðinu og ekki treysta á pottaskynjarann.
- Ef keramikflöturinn/glerflöturinn er sprunginn skal slökkva á heimilistækinu og taka það úr sambandi.
- Ef rafsnúran er skemmd þarf framleiðandi, þjónustufulltrúi eða einhverjir með hliðstæða löggildingu að skipta um hana til að forðast hættu.
- VIÐVÖRUN: Nota skal eingöngu til þess gerðar hlífar frá framleiðanda helluborðsins eða hlífar sem framleiðandi hefur gefið til kynna í leiðbeiningum að henti sem helluborðshlífar og eru hluti af helluborðinu. Hlífar sem ekki eiga við geta valdið slysum.

Öryggisleiðbeiningar

Uppsetning



Viðvörðun! Stungið í samband. Tryggja skal lágmark 16A rafstraum.



Fylgja skal fyrirmælum um samsetningu sem fylgja heimilistækinu.

- Fjarlægið allar umbúðir.
- Ekki setja upp né nota skemmt heimilistæki.
- Halda skal lágmarksfjarlægð frá öðrum heimilistækjum og einingum.
- Alltaf skal sýna aðgát þegar heimilistækið er fært vegna þess að það er þungt. Notaðu alltaf hlífðarhanska og lokaðan skóbúnað.
- Þetta skal skurðfleti með þétti til að hindra að bólgni vegna raka.
- Verja skal heimilistækið að neðan fyrir gufu og raka.
- Ekki setja upp heimilistækið næst dyrum eða undir glugga. Það kemur í veg fyrir að heit eldunaráhöld falli af heimilistækinu þegar opnaðar eru dyr eða gluggi.
- Tryggja verður að rými undir eldunarhellu sé nægilegt fyrir loftun.
- Neðsti hluti heimilistækis getur hitnað. Ef heimilistækið er sett upp yfir skúffum skal tryggja að sett sé upp eldfast skilrúm undir heimilistækjunum til að hindra aðgang að botninum.

Raftenging



Viðvörðun! Eldhætta og hætta á raflosti.

- Heimilistækið verður að vera jarðtengt.
- Áður en vinna hefst skal tryggja að heimilistækið sé ekki í sambandi.
- Gakktu úr skugga um að færíbreyturnar á merkiplötunni séu samhæfar við rafmagnsflokkun aðalæðar aflagjafa.
- Tryggðu að heimilistækið sé rétt sett upp. Laus eða röng rafsnúra eða kló (eftir því sem við á) getur valdið því að endatengi ofhitnar.
- Notaðu rétta rafmagnssnúru.
- Ekki láta rafsnúrana flækjast.
- Tryggðu að útsláttaröryggi sé uppsett.
- Gakktu úr skugga um að rafsnúran eða klóin (eftir atvikum) snerti ekki heitt heimilistækið eða eldunaráhöld þegar heimilistækið er sett í samband.
- Ekki má nota fjóltengi eða framlengingarsnúru.
- Gætið þess að skemma ekki rafmagnsklóna (ef við á) eða rafsnúrana. Hafðið samband við viðurkennda þjónustumiðstöð eða rafvirkja ef skipta þarf um skemmda rafsnúru.

- Útsláttarrofinn á einangruðum hlutum með straum á skal vera þannig frágengið að ekki sé hægt að fjarlægja það án verkfæra.
- Setjið ekki rafmagnsklóna í samband fyrr en í lok uppsetningar. Tryggið að auðvelt sé að taka rafmagnsklóna úr sambandi eftir uppsetningu.
- Ekki setja rafsnúru í samband ef innstungan er laus.
- Ekki má toga í rafmagnsnúruna til að taka úr sambandi. Taktu alltaf um klóna.

Notkun

⚠ Viðvörðun! Hætta á áverkum, bruna og raflosti.

- Fjarlægja skal allar umbúðir, merkimiða og hlífðarfilmu (ef við á) fyrir notkun í fyrsta sinn.
- Heimilistæki þetta er aðeins ætlað í heimilishald
- Ekki má breyta tæknilyngu ísskápsins.
- Tryggja skal að loftop séu ekki lokuð.
- Ekki láta heimilistækið vera án eftirlits þegar það er í gangi.
- Stilltu eldunarsvæði ávallt á „slökkva“ eftir notkun.
- Ekki treysta á pottaskynjarann.
- Ekki láta hnífapör eða pottalok á eldunarsvæði. Þau geta hitnað.
- Ekki vinna við heimilistækið með votum höndum eða þegar það er í snertingu við vatn.
- Ekki nota heimilistækið sem vinnusvæði eða geymslusvæði.
- Ef flöturinn á heimilistækinu er sprunginn skal taka heimilistækið úr sambandi þegar í stað. Það er til að hindra raflost.
- Fólk með gangráð verður að vera a.m.k. í 30 cm fjarlægð frá spaneldunarsvæðum þegar heimilistækið er í gangi.
- Þegar matvæli eru látin í heita olíu getur hún þýst.

⚠ Viðvörðun! Eld- og sprengihætta.

- Þegar fita og olía eru hitaðar geta þær sent frá sér eldfimar gufur. Látið fitu og olíu ekki koma nærri eldi eða heitum hlutum þegar eldað er með þeim.
- Gufur af mjög heitri olíu geta valdið skyndilegum eldsvoða.
- Notuð olía með matarleifum í getur valdið bruna við lægra hitastig en olía sem notuð er í fyrsta sinn.
- Látið hvorki nokkuð sem er eldfimt né nokkuð sem er vætt í eldfimum vöknum í eða nálægt heimilistækinu.

⚠ Viðvörðun! Hætta á skemmdum á heimilistækinu.

- Ekki láta heit eldunarhöld á stjórnborðið.
- Ekki láta heitt pottalok á glerflöt á helluborði.
- Ekki láta sjóða allt upp úr potti.
- Gætið þess að láta ekki hluti eða eldunarhöld falla ofan á heimilistækið. Yfirborðið getur skemmst.
- Ekki kveikja á eldunarsvæðum með tóm eldunarhöld eða án eldunaráhalds.
- Ekki láta álpappír á heimilistækið.
- Eldunarhöld úr steypujárni, áli eða með skemmdum botni geta rispað glerið/ kermikið. Ávallt skal lyfta upp þessum hlutum þegar þarf að hreyfa þá til á eldunarflötinum.
- Heimilistækið er eingöngu til að elda á. Ekki má nota það til annars, til dæmis herbergishitunar.

Umhirða og þrif

- Þrifið heimilistækið reglulega til að hindra að yfirborðsefnið spillist.
- Slökktu á heimilistækinu og láttu það kólna áður en það er þrifið.
- Ekki nota vatnsúða og gufu til að hreinsa tækið.
- Hreinsið tækið með mjúkum, rökum klút. Notið eingöngu hlutlaus hreinsiefni. Ekki má nota slípanði efni, slípanði hreinsunarpúða, leysa eða málmhluti.

Förgun

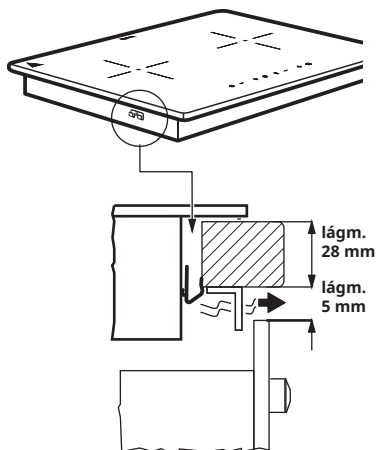
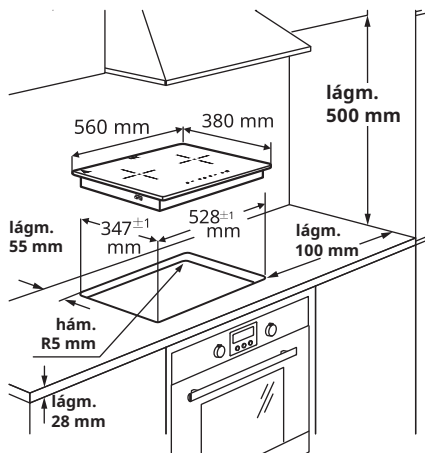
⚠ Viðvörðun! Hætta á meiðslum eða köfnun.

- Hafið samband við yfirvöld á staðnum varðandi upplýsingar um hvernig farga skuli heimilistækinu á réttan hátt.
- Takið heimilistækið úr sambandi.
- Klippiptu á rafsnúruna nálægt heimilistækinu og fargaðu því.

Uppsetning

⚠ Viðvörðun! Sjá kafla um öryggismál.

Almennar upplýsingar



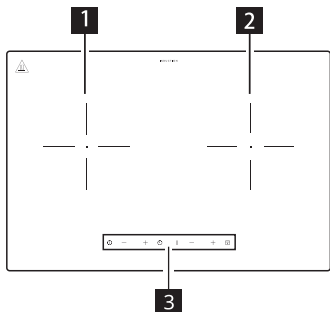
i Uppsetningin verður að fylgja lögum, reglugerðum, tilskipunum og stöðlum (rafmagnsöryggisreglum og reglugerðum, rétttri endurvinnslu í samræmi við reglur, o.s.frv.) sem eru í gildi í viðkomandi landi!

• Sjá frekari upplýsingar um uppsetningu í fyrirmælum um samsetningu.

- Ef enginn ofn er undir helluborðinu skal láta skilrúm undir heimilistækið í samræmi við fyrirmæli um samsetningu.
- Ekki láta sílikon-þétti á milli heimilistækis og vinnuborðs.

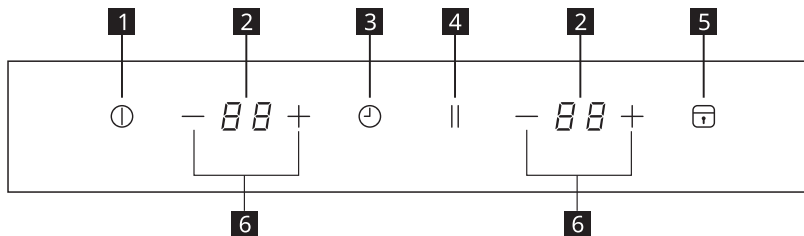
Vörulýsing

Eldunarsvæði



- 1** Vinstra eldunarsvæði (145mm) 1200W
- 2** Hægra eldunarsvæði (150mm) 2000W
- 3** Stjórnborð

Fyrirkomulag stjórnborðs



- 1** Kveikja/Slökkva
- 2** Styrkur/tímastilliskjár
- 3** Tímastilling
- 4** Hlé
- 5** Læsing/barnalæsing
- 6** Hitastilling - / +

Nemasvæði snertistýringar og skjáir

Eldavélin er stýrð með því að snerta nemasvæðin. Skjár og hljóðmerki (stutt píp) staðfestir val á aðgerð.


Gaumljós


⚠ Pottur rangt staðsettur eða vantar

Táknið birtist ef potturinn hentar ekki til spaneldunar, er rangt staðsettur eða er ekki af rétttri stærð fyrir valið eldunarsvæði. Ef enginn pottur er skynjaður innan 30 sekúndna, eftir að valið hefur verið, slokknar á eldunarsvæðinu.

H Eftirhiti

Ef skjárin sýnir „H“ er eldunarsvæðið enn heitt. Þegar eldunarsvæðið kólnar, slokknar á skjánum.

⚠ **Viðvörðun!** Hætta á bruna vegna afgangshita! Eftir að slökkt er á tækinu þarf eldunarsvæðið tíma til að kólna. Horfið á afgangshitavísirinn .

Notið afgangshitavísirinn til að bræða mat eða halda honum heitum. Ekki taka tækið úr sambandi án þess að bíða að  fari af skjánum.

Dagleg notkun

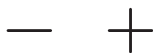


Tengja við innstunguna

1. Eftir að klónni er stungið í samband verður barnalæsingin virk. Ýtið á og haldið barnalæsingartakkanum inni í 2 sekúndur til að slökkva.

KVEIKJA/SLÖKKVA

- Ýtið á KVEIKJA/SLÖKKVA takkann, skjárin sýnir „0“ eins og í bíðstöðu og kviknar á orkuvísinum. Ef engin hitastilling er valinn innan einar mínútu slekkur platan sjálfkrafa á sér án þess að ýtt er á KVEIKJA/SLÖKKVA takkann.
- Ýtið á KVEIKJA/SLÖKKVA takkann meðan eldað er og platan slekkur á sér.



Styrkur/tímastilling

- Ýtið á — eða + til að stjórna hitastigi eða tímastillingunum þegar eldað er.

- Ýtið á —, orkustigið mun fara beint í „9“.
Ýtið á — til að minnka styrk frá „9“ til „0“.
- Ýtið á +, og styrkur vex frá „0“. Ýtið á + til að auka styrk frá „0“ til „9“.



Læsiaðgerð

Hægt er að læsa stjórnborðinu þegar eldað er á plötunni. Það kemur í veg fyrir breytingu óvart á hitastillingunni. Hægt er að slökkva á plötunni með KVEIKJA/SLÖKKVA takkanum.

Virkja læsingaraðgerðina:

- Stillið hitann sem óskað er eftir.
- Virkið læsingu með því að ýta á láshnappinn í 2 sekúndur. Læsingartakkinn er virkur þegar hann lýsist upp og hljóð heyrst. Læsingin helst á ef kveikt er á tímastillingum.

Slökkt á læsingaraðgerðinni:

1. Taktu af læsingu með því að ýta á lánhnappinn í 2 sekúndur. Læsingin er óvirk þegar slokknar á ljósinu og hljóð heyrst.
2. Hitastillingin mun fara aftur í fyrri stillingu.

Barnalæsingu

Einnig er hægt að læsa stjórnborðinu þegar það er ekki í platan er ekki í notkun. Þessi aðgerð kemur í veg fyrir að kveikt sé á tækinu af slysi.

Virkja barnalæsingu

1. Kveikið á tækinu með KVEIKJA/SLÖKKVA takkanum. Ekki stilla á neinn hita.
2. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er virk þegar Læsingu-hnappljósið logar og hljóðmerki heyrst.
3. Slökkva á tæki með KVEIKJA/SLÖKKVA takkanum.

Afvirkja barnalæsingu

1. Ýtið á Læsingu-hnappinn í 3 sekúndur. Aðgerðin er óvirk þegar Læsingu-hnappljósið slokknar og hljóðmerki heyrst.

**Hlé**

1. Ýtið á hlétakkann þegar eldað er og skjár sýnir „-“, og platan er í tímabundnu hléi. Eldunarhellan hættir að hita og ekkert rafmagn.
2. Ýtið aftur á þennan takka og er þá haldið áfram á fyrri eldunarstillingu.
3. Ef þú ýtir ekki á hléhnappinn innan 10 mínútna til að hefja aftur eldun eftir hlé fer helluborðið í biðstöðu.
4. Hlé-aðgerðin virkjar bæði eldunarsvæðin samtímis.

**Tímastillir**

1. Tímastillirinn er notaður til að stilla eldunartímamann í hámark 99 mínútur. Ýtið á tímastillihnappinn til að virkja tímastillinn. Skjárinn fyrir bæði eldunarsvæði sýnir „00“.
2. Ýtið á + eða — til að stilla tímastillirinn. Ef tímastillirinn er ekki notaður innan 5 sekúndna verður hann ógildur.
3. Til að stilla ákveðinn tímastillir er ýtt á + til að auka tímastillingu úr 00 mínútum. Þegar ýtt er á + í lengri tíma lengist stillingin um 10 mínútur. Ýtið á — til að lækka stillinguna úr 99 mínútum. Þegar ýtt er á — í lengri tíma minnkar stillingin um 10 mínútur.
4. Í tímastillingunni er orkustig og tímastilling birt til skiptis á skjánum. Þegar lækkað er á plötunni í „0“, verður tímastillingin óvirk.
5. Þegar tímastillirinn er óvirkur mun platan pípa 3 sinnum og slökkva sjálfkrafa á sér.
6. Ef bæði svæði eru á tímastilli og eitt svæði nær tímanum að „0“ tístir hann 3 sinnum og slekkur. Annað svæði heldur tímastillingu ef það nær ekki þessari tímastillingu.

Sjálfvirkur slökkvari**Aðgerðin slekkur sjálfkrafa á hellunni ef:**

- hitastillingin er ekki stillt eftir að kveikt er á plötunni innan einnar mínútu.
- Þú slekkur ekki á eldunarsvæðinu eða breytir ekki hitastillingunni eftir 2 klst. eða þegar platan ofhitnar (t.d. þegar pannan sýður þurri).


Leiðbeiningar um potta og pönnur

⚠ Viðvörðun! Sjá kafla um öryggismál.

Hvaða potta skal nota

Eingöngu skal nota potta og pönnur gerðar úr járnsegulefni sem hentar til eldunar á spanhellum:

- Steypujárn
- Glerungshúðað stál
- Kolstál
- Ryðfrítt stál (þó ekki allar gerðir)
- Ál með járnsegulhúð eða járnsegulþynnu

Leitið að táknum  (venjulega stimplað á botninn) til að ákvarða hvort pannan hentar. Einnig má bera segul að botninum. Ef hann tollir við botninn virkar potturinn eða pannan á spanhellum.

Notið ávallt potta og pönnur með sléttum botni, sem dreifir hitanum jafnt, til að tryggja hámarksafköst. Ef botninn er ósléttur hefur það áhrif á hita- og varmaleiðni.

Notkunarleiðbeiningar

Lágmarks þvermál pott-/pönnubotns fyrir mismunandi eldunarsvæði

Potturinn verður að þekja einn eða fleiri af viðmiðunarpunktunum sem sýndir eru á hellufirborðinu og verður að ná lágmarksþvermáli til að tryggja að hellan starfi rétt.

Ávallt skal nota eldunarsvæði sem best passar við þvermál pönnubotnsins.

Eldunarsvæði	Ráðlagt þvermál potta- eða pönnubotns [mm]
Vinstra eldunarsvæði	120-200
Hægra eldunarsvæði	120-200

Tómir eða þunnbotna pottar/pönnur

Ekki má nota tóma eða þunnbotna potta eða pönnur á hellunni því hún getur ekki fylgst með hitastiginu eða slökkt sjálfkrafa ef hitastigið er of hátt og þannig getur pannan eða hellufirborðið skemmst. Ef þetta gerist má ekki snerta neitt en bíða skal og láta alla íhluti kólna.

Ef villuskilaboð birtast skal leita undir „Bilanaleit“.

Tillögur/ráð

Hávaði á meðan eldað er

Þegar eldunarsvæðið er í gangi getur verið að það suði smástund. Þetta einkennir öll eldunarsvæði úr keramik-gleri og skerðir ekki virkni eða líftíma helluborðsins. Hávaðinn fer eftir hvernig pottar og pönnur eru notaðar. Ef mikil truflun er af þessu getur hjálpað að skipta um potta og pönnur.

Umhirða og þrif

⚠ Viðvörðun! Slökkvið á tækinu og láta það kólna áður en það er tekið úr sambandi.

⚠ Viðvörðun! Slökkvið á tækinu og láta það kólna áður en það er þrifið.

⚠ Viðvörðun! Ekki er mælt til að tækið sé hreinsað með gufuprýstibúnaði eða háþrýstiefnum.

⚠ Viðvörðun! Oddhassir hlutir og fægilögur mun skemma tækið. Hreinsið tækið og fjarlægja leifar með vatni og uppþvottaefni eftir hverja notkun. Fjarlægið einnig leifar af hreinsiefnum!

i Rispur eða dökkir blettir á keramikinu sem ekki er hægt að fjarlægja hafa ekki áhrif á starfsemi tækisins.

Blettir og erfiðir blettir fjarlægðir:


- Fjarlægja ætti strax matvæli sem innihalda sykur, plast, leifar af álpappír, besta tækið til að hreinsa gleryfirborð er skafa (fylgir ekki tækinu). Setjið sköfuna á yfirborð keramikins í halla og fjarlægja leifar með því að renna blaðinu yfir yfirborði. Þurrkið tæki með rökum klút með smá uppþvottalegi. Nuddið tækið með hreinum þurrum klút í lokin.
- Fjarlægja ætti kalk-, vatns-, fitubletti, glansandi málmupplitun eftir að tækið hefur kólnað niður með hreinsiefni fyrir keramik eða ryðfríu stáli.

Bilanaleit

Vandamál	Möguleg orsök	Lausn
Heimilistækið virkar ekki.	Það vantar orku eða skammhlaup á heimilinu þínu.	
	Innstungan er ekki rétt tengd.	Athugið hvort aflgjafi er rétt tengdur við eldavelína.
	Meira en 10 sekúndur eru liðnar frá því að kveikt var á tækinu.	Kveikið aftur á tækinu.
	Barnalæsing er á.	Afvirkja barnalæsingu. (Sjá kaflann um „Barnalæsingu“).
	Nokkrir skynjarar voru snertir á sama tíma.	Snertið aðeins einn skynjara.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð:  → 	Pottur eða panna henta ekki á spanhellur.	Skiptið yfir í potta fyrir spanhellur.
	Enginn pottur eða panna á eldunarsvæði eða botnþvermál undir 120 mm.	Setjið potta á eldunarsvæðið.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð: 	Hitaskynjari IGBT er skammhleypt eða opin rás.	Slökkvið á helluborðinu og endurræsið eftir 5 mínútur. Ef E2 er viðvarandi skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð: 	Helsti aflgjafinn er yfir AC 270V.	Skiptið yfir í tæki sem passar við viðeigandi aflgjafa.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð: 	Rafveitan er undir AC 95V.	Skiptið yfir í tæki sem passar við viðeigandi aflgjafa.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð: 	Hitaskynjari heimilistækis er skammhleypt eða opin rás.	Slökkvið á helluborðinu og endurræsið eftir 5 mínútur. Ef E2 er viðvarandi skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.
Helluborðið starfar ekki. Villuboð: 	Innri undantekning	Slökkvið á helluborðinu og endurræsið eftir 5 mínútur. Ef E0 er viðvarandi skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.

Villukóði birtist þegar kveikt er á hellu og villa er skynjuð. E og tölur birtast með vissu millibili (1 sekúnda) og skiptast á.

Ef bilun verður skal reyna að laga hana með því að fylgja eftirfarandi leiðbeiningum. Ef ekki er hægt að laga bilunina skal hafa samband við næstu IKEA-verslun.

 Ef þú notar tækið rangt getur söluaðili ekki tekið það án endurgjalds, jafnvel á ábyrgðartímanum.

Tæknileg gögn

Orkuhlutfall	3200 W
Spennuhlutfall	220 V - 240 V~
Tíðnihlutfall	50 - 60 Hz
Dýpt	560mm
Breidd	380 mm
Hæð	57 mm
Nettó þyngd	6,5kg

Orkunýtni

Gerðarauðkenni		LAGAN 705-060-96
Gerð helluborðs		Innbyggt helluborð
Fjöldi eldunarsvæða		2
Hitunartækni		Spanstraumur
Þvermál hringlaga eldunarsvæða (Ø)	Vinstra Hægra	14,0 cm 15,0 cm
Orkunotkun á eldunarsvæði (EC rafmagnseldun)	Vinstra Hægra	186,9 Wh/Kg 190,3 Wh/Kg
Orkunotkun helluborðs (EC rafmagnshelluborð)		188,6 Wh/Kg

Upplýsingar um vöruna samkvæmt ESB reglugerð nr. 66/2014 staðlar:



EN/IEC-60350-2



Heimilistæki þetta hefur verið hannað, framleitt og selt í samræmi við tilskipanir EES.

Tæknilegar upplýsingar er að finna á merkiplötu sem fest er neðan á tækið.

Umhverfismálefni

Endurvinnnið efni með táknuinu . Settu umbúðirnar í viðeigandi gáma til að endurvinna þær. Hjálpaðu til við að vernda umhverfið og heilsu manna með því að endurvinna rafmagns- og rafeindatækjaúrgang. Ekki má farga raftækjum sem merkt eru með táknuinu  ásamt heimilisúrgangi. Skila skal vörunni til endurvinnslufyrirtækis eða hafa samband við yfirvöld á staðnum.

Orkusparnaður

Hægt er að spara orku við daglega eldamennsku ef farið er að eftirfarandi ráðum.

- Þegar verið er að hita vatn skal nota það vatnsmagn sem þarf hverju sinni.
- Notið lok á eldunaráhöld þegar hægt er.
- Áður en kveikt er á eldunarsvæði skal láta eldunaráhöld á það.
- Látið lítil eldunaráhöld á lítil eldunarsvæði.
- Látið eldunaráhöld beint á miðju eldunarsvæðis.
- Notið afgangshita til að halda matnum heitum eða til að bræða hann.

IKEA-ábyrgð

Hve lengi gildir IKEA-ábyrgðin?

Þessi ábyrgð gildir í 2 ár frá deginum sem þú keyptir upprunalega heimilistækið hjá IKEA, nema annað sé tekið fram í landslögum. Farðu endilega á IKEA.com til að sjá hvað á við um þitt land. Framvísa þarf upprunalegu sölukvittuninni til sönnunar á kaupunum. Ef tækið er þjónustað á ábyrgðartímanum lengir það ekki ábyrgðartímann fyrir tækið.

Hver sér um þjónustuna?

Hafið samband við verslun IKEA.

Hvað nær ábyrgðin yfir?

Ábyrgðin nær yfir bilanir á heimilistækinu, sem geta hafa orðið vegna smíðagalla eða efnisgalla frá því að það var keypt af IKEA. Þessi ábyrgð nær aðeins yfir heimilisnotkun. Undantekningar eru tilteknar undir fyrrsögninni „Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?“ Kostnaður við að bæta úr galla, t.d. viðgerðir, varahlutir, vinna og ferðir verður bættur að því tilskildu að heimilistækið sé aðgengilegt til viðgerða án sérstakra útgjalda á ábyrgðartímanum. Varahlutirnir sem skipt er um verða eign IKEA.

Hvað gerir IKEA til að leysa vandamálið?

IKEA kannar vöruna og ákveður að eigin vild hvort hún fellur undir þessa ábyrgð. Ef það

er talið falla undir þá mun IKEA, að eigin vild, annaðhvort gera við gallaða vöru eða skipta um hana með sömu eða sambærilegri vöru.

Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?

- Eðlilegt slit.
- Vísitandi eða vanrækslutjón, tjón af völdum þess að notkunarleiðbeiningum var ekki fylgt, röng uppsetning eða tenging við ranga spennu, tjón af völdum efna eða rafefnafræðilegra viðbragða, ryð, tæring eða vatnsskemmdir meðal en ekki takmarkað við tjón af völdum óhóflegs kalks í vatnsveitu, tjón af völdum óeðlilegra umhverfisaðstæðum.
- Einnota vörur eins og rafhlöður og perur.
- Óhagnýtir og skrauthlutir sem hafa ekki áhrif á eðlilega notkun á tækinu, þar á meðal alls konar rispur og mögulegur litamunur.
- Tilfallandi tjón af völdum aðskotahluta eða efna og þrifa eða hreinsun á síum, fráveitum eða sápuskúffum.
- Skemmdir á eftirfarandi hlutum: keramikgleri, fylgihlutir, leirtaus- og hnífaparakörfum, aðrennslis- og frárennslisörum, þéttum, perum og peruhlífum, skjáum, hnöppum, hlífum og hluti af hlífum. Nema hægt sé að sanna að slíkt tjón sé tilkomið vegna framleiðslugalla.

- Viðgerðir sem ekki eru framkvæmdar af skipuðum þjónustuaðila okkar og/ eða viðurkenndum þjónustuaðila sem er samningsbundinn samstarfsaðili eða upprunalegir varahlutir hafa ekki verið notaðir.
- Viðgerðir af völdum gallaðrar uppsetningar eða sem er ekki í samræmi við tæknilýsingu.
- Notkun tækisins í umhverfi sem er ekki heimili, þ.e. nota í atvinnuskyni.
- Skemmdir vegna flutnings. Ef viðskiptavinur flytur vöruna heim til sín eða á annað heimilisfang, ber IKEA ekki ábyrgð á tjóni sem kann að verða í flutningi. Hins vegar, ef IKEA afhendir vöruna á heimilisfang viðskiptavinarins, þær skemmdir á vörunni sem á sér stað við þessu afhendingu fellur undir ábyrgðina.
- Kostnaður við að setja upp IKEA heimilistækid í fyrsta sinn. Ef þjónustuaðili skipaður af IKEA eða viðurkenndur samstarfsaðili hans gerir við eða skiptir um heimilistækid samkvæmt ákvæðum þessarar ábyrgðar mun skipaður þjónustuaðili eða viðurkenndur samstarfsaðili hans setja aftur upp viðgerða heimilistækid eða endurnýjaða tækid, ef þörf krefur.

Hvernig lög landsins gilda

IKEA-ábyrgðin veitir þér tiltekin lagaleg réttindi sem ná yfir eða fara fram úr laglegum kröfum á staðnum. En þessir skilmálar takmarka á engan hátt réttindi neytandans sem lýst er í staðbundinni löggjöf.

Gildissvæði

Varðandi heimilistæki sem keypt eru í einu ESB-landi og farið með þau í annað ESB-land verður sama þjónusta veitt innan ramma ábyrgðarskilmála sem gilda í nýja landinu. Skylda til að framkvæma þjónustu innan ramma ábyrgðarinnar er eingöngu til staðar ef heimilistækid uppfyllir og er uppsett í samræmi við:

- tæknilýsingu þess lands sem ábyrgðarkrafan er sett fram í;
- samsetningarleiðbeiningar og öryggisupplýsingar í notendahandbókinni.

ENDURSALA á IKEA tækjum

Hikið ekki við að hafa samband við IKEA og:

- fara fram á þjónustu sem fellur undir þessa ábyrgð;
- biðja um skýringar á virkni IKEA tækisins.

Vinsamlegast lestu vandlega leiðbeiningum um samsetningu og/eða notendahandbókina áður en haft er samband við okkur til að tryggja að við bjóðum þér bestu aðstoð.

Hvernig á að ná í okkur ef þú þarft á þjónustu okkar að halda



Þjónustuborð IKEA mun aðstoða þig í síma með grunnbilanaleit á tækinu þínu þegar hringt er með fyrirspurn. Skoðið bækling IKEA eða farið á www.ikea.com til að finna símanúmer á versluninni nálægt þér og opnun tíma.

Vinsamlegast hafið einnig ávallt vörunúmer IKEA (8 stafa númer) sem er staðsett á matsplötunni á tækinu í því skyni að veita þér fljótari þjónustu.

GEYMIÐ SÖLUKVITTUNINA!

Hún sannar að kaupin hafi átt sér stað og er nauðsynleg til að ábyrgðin gildi. Sölukvittunina sýnir einnig IKEA nafnið og númer hlutarins (8 stafa númer) fyrir hvert tæki sem þú hefur keypt.

Þarft þú meiri hjálp?

Vinsamlegast hafðu samband við þjónustuborð IKEA til að fá svör við spurningum sem tengjast ekki eftirsölu á tækinu þínu. Við mælum með að lesa bæklingana sem fylgja heimilistækinu áður að haft er samband við okkur.

